Evropský parlament
2024-2029

Výbor pro občanské svobody, spravedlnost a vnitřní věci

2022/0084(COD)

22.10.2025

POZMĚŇOVACÍ NÁVRHY 34 - 256

Návrh zprávy
Lena Düpont
(PE776.837v01-00)

Bezpečnost informací v orgánech, institucích a jiných subjektech Unie

Návrh nařízení
(COM(2022)0119 – C9-0121/2022 – 2022/0084(COD))

Pozměňovací návrh 34
Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Petra Steger, Susanna Ceccardi, Nikola Bartůšek

Návrh nařízení
Právní východisko 3 a (nové)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	s ohledem na rozsudek Soudního dvora Evropské unie ze dne 27. listopadu 2019 ve věci T-31/18 Luisa Izuzquiza a Arne Semsrott v. Evropská agentura pro pohraniční a pobřežní stráž,

Or. en

Pozměňovací návrh 35
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(1) Orgány a instituce Unie mají v současnosti svá vlastní pravidla pro bezpečnost informací, která vycházejí z jejich jednacího řádu nebo zřizovacího aktu, nebo taková pravidla nemají vůbec. V této souvislosti každý orgán a instituce Unie vynakládá značné úsilí na přijetí různých přístupů, což vede k situaci, kdy výměna informací není vždy spolehlivá. Neexistence společného přístupu brání zavádění společných nástrojů založených na dohodnutém souboru pravidel v závislosti na bezpečnostních potřebách informací, které mají být chráněny.	(1) Orgány a instituce Unie mají v současnosti svá vlastní pravidla pro bezpečnost informací, která vycházejí z jejich jednacího řádu nebo zřizovacího aktu, nebo taková pravidla nemají vůbec. V této souvislosti každý orgán a instituce Unie vynakládá značné úsilí na přijetí různých přístupů, což vede k situaci, kdy výměna informací není vždy spolehlivá ***nebo neproniknutelná***. Neexistence společného přístupu brání zavádění společných nástrojů založených na dohodnutém souboru pravidel v závislosti na bezpečnostních potřebách informací, které mají být chráněny***, a také na interoperabilitě těchto nástrojů***.

Or. en

Pozměňovací návrh 36
Assita Kanko

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(1) Orgány a instituce Unie mají v současnosti svá vlastní pravidla pro bezpečnost informací, která vycházejí z jejich jednacího řádu nebo zřizovacího aktu, nebo taková pravidla nemají vůbec. V této souvislosti každý orgán a instituce Unie vynakládá značné úsilí na přijetí různých přístupů, což vede k situaci, kdy výměna informací není vždy spolehlivá. Neexistence společného přístupu brání zavádění společných nástrojů založených na dohodnutém souboru pravidel v závislosti na bezpečnostních potřebách informací, které mají být chráněny.	(1) Orgány a instituce Unie mají v současnosti svá vlastní pravidla pro bezpečnost informací, která vycházejí z jejich jednacího řádu nebo zřizovacího aktu, nebo taková pravidla nemají vůbec. V této souvislosti každý orgán a instituce Unie vynakládá značné úsilí na přijetí různých přístupů, což vede k situaci, kdy ***se mohou vyskytovat bezpečnostní mezery a nesrovnalosti a*** výměna informací není vždy spolehlivá. Neexistence společného přístupu brání zavádění společných nástrojů založených na dohodnutém souboru pravidel v závislosti na bezpečnostních potřebách informací, které mají být chráněny.

Or. en

Pozměňovací návrh 37
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 1 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(1a) vzhledem k tomu, že orgány Unie jsou povinny uplatňovat čl. 15 odst. 3 Smlouvy o fungování Evropské unie („SFEU“) v souladu s demokratickými zásadami, zejména se zásadami stanovenými v čl. 10 odst. 3 Smlouvy o Evropské unii („SEU“) a v článku 42 Listiny základních práv Evropské unie („Listina“), měl by se systém utajovaných informací EU řídit zásadami minimalizace utajení údajů a časového omezení pro každý takový stupeň utajení.

Or. en

Pozměňovací návrh 38
Kristian Vigenin, Krzysztof Śmiszek, Elio Di Rupo, Matjaž Nemec

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(2) Ačkoli bylo na cestě k soudržnějším pravidlům pro ochranu utajovaných informací Evropské unie a neutajovaných informací dosaženo pokroku, interoperabilita příslušných systémů je nadále omezená, což brání bezproblémovému předávání informací mezi různými orgány a institucemi Unie. Je proto třeba vyvinout další úsilí s cílem umožnit interinstitucionální přístup ke sdílení utajovaných informací EU a citlivých neutajovaných informací, se společnými kategoriemi informací a společnými klíčovými zásadami nakládání s nimi. Měl by být rovněž stanoven základ pro zjednodušení postupů pro sdílení utajovaných informací EU a citlivých neutajovaných informací mezi orgány a institucemi Unie a s členskými státy.	(2) Ačkoli bylo na cestě k soudržnějším pravidlům pro ochranu utajovaných informací Evropské unie a neutajovaných informací dosaženo pokroku, interoperabilita příslušných systémů je nadále omezená, což brání bezproblémovému předávání informací mezi různými orgány a institucemi Unie***. Interinstitucionální spolupráce a důvěra mají naprosto zásadní význam pro účinnou a účelnou ochranu prostředí bezpečnosti informací Unie***. Je proto třeba vyvinout další úsilí s cílem umožnit interinstitucionální přístup ***založený na větších synergiích*** ke sdílení utajovaných informací EU a citlivých neutajovaných informací, se společnými kategoriemi informací a společnými klíčovými zásadami nakládání s nimi. Měl by být rovněž stanoven základ pro zjednodušení postupů pro sdílení utajovaných informací EU a citlivých neutajovaných informací mezi orgány a institucemi Unie a s členskými státy.

Or. en

Pozměňovací návrh 39
Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Petra Steger, Susanna Ceccardi, Nikola Bartůšek

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(2) Ačkoli bylo na cestě k soudržnějším pravidlům pro ochranu utajovaných informací Evropské unie a neutajovaných informací dosaženo pokroku, ***interoperabilita příslušných systémů*** je nadále omezená, což brání bezproblémovému předávání informací mezi různými orgány a institucemi Unie. Je proto třeba vyvinout další úsilí s cílem umožnit interinstitucionální přístup ke sdílení utajovaných informací EU a citlivých neutajovaných informací, se společnými kategoriemi informací a společnými klíčovými zásadami nakládání s nimi. Měl by být rovněž stanoven základ pro zjednodušení postupů pro sdílení utajovaných informací EU a citlivých neutajovaných informací mezi orgány a institucemi Unie a s členskými státy.	(2) Ačkoli bylo na cestě k soudržnějším pravidlům pro ochranu utajovaných informací Evropské unie a neutajovaných informací dosaženo pokroku, ***výměna mezi příslušnými systémy*** je nadále omezená, což brání bezproblémovému předávání informací mezi různými orgány a institucemi Unie. Je proto třeba vyvinout další úsilí s cílem umožnit interinstitucionální přístup ke sdílení utajovaných informací EU a citlivých neutajovaných informací, se společnými kategoriemi informací a společnými klíčovými zásadami nakládání s nimi. Měl by být rovněž stanoven základ pro zjednodušení postupů pro sdílení utajovaných informací EU a citlivých neutajovaných informací mezi orgány a institucemi Unie a s členskými státy.

Or. en

Pozměňovací návrh 40
Lena Düpont

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(3) Proto by měla být stanovena příslušná pravidla zajišťující společnou úroveň bezpečnosti informací ve všech orgánech a institucích Unie. Tato pravidla by měla tvořit komplexní a soudržný obecný rámec pro ochranu utajovaných informací EU a neutajovaných informací a měla by zajistit rovnocennost základních zásad a minimálních standardů.	(3) Proto by měla být stanovena příslušná pravidla zajišťující společnou úroveň bezpečnosti informací ve všech orgánech a institucích Unie***. Tato pravidla by měla zajistit jak přiměřenou ochranu utajovaných a neutajovaných informací EU, tak i odpovídající transparentnost tam, kde je to nezbytné pro demokratickou kontrolu a důvěru veřejnosti***. Tato pravidla by měla tvořit komplexní a soudržný obecný rámec pro ochranu utajovaných informací EU a neutajovaných informací a měla by zajistit rovnocennost základních zásad a minimálních standardů.

Or. en

Pozměňovací návrh 41
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 3 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(3a) V článku 15 Smlouvy o fungování Evropské unie se stanoví, že orgány, instituce a jiné subjekty Unie vykonávají svou činnost co nejotevřeněji a že každý občan Unie má právo na přístup k dokumentům. Proto by měl být každý stupeň utajení dokumentů prováděn se zřetelem k těmto zastřešujícím zásadám.

Or. en

Pozměňovací návrh 42
Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Petra Steger, Susanna Ceccardi, Nikola Bartůšek

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 3 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(3a) Rozsudek Soudního dvora Evropské unie ze dne 27. listopadu 2019 ve věci T-31/18 Luisa Izuzquiza a Arne Semsrott v. Evropská agentura pro pohraniční a pobřežní stráž, dospěl k závěru, že existuje riziko, že by šíření informací mohlo mít dopad na veřejnou bezpečnost, a zdůraznil tak význam přiměřeného předávání informací.

Or. en

Pozměňovací návrh 43

Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 3 b (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(3b) V souvislosti se zabezpečením informací by orgány a instituce Unie měly zvýšit organizační interoperabilitu a přijmout společná opatření s cílem zajistit řádnou ochranu sítí, informačních systémů, dat a veškerého hmotného majetku používaného k zachycování, uchovávání, zpracování a přenosu informací.

Or. en

Pozměňovací návrh 44
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 4

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(4) Nedávná pandemie ***způsobila*** významnou ***změnu*** způsobu práce, přičemž pravidlem se staly nástroje dálkové komunikace. Proto byla řada postupů, které byly i jen částečně v papírové podobě, rychle upravena tak, aby umožňovaly elektronické zpracování a výměnu informací. Tento vývoj vyžaduje změny v nakládání s informacemi a v jejich ochraně. Toto nařízení zohledňuje nové způsoby práce.	(4) Nedávná pandemie ***urychlila*** významnou ***transformaci*** způsobu práce, přičemž pravidlem se staly nástroje dálkové komunikace. Proto byla řada postupů, které byly i jen částečně v papírové podobě, rychle upravena tak, aby umožňovaly elektronické zpracování a výměnu informací. Tento vývoj vyžaduje změny v nakládání s informacemi a v jejich ochraně. Toto nařízení zohledňuje nové způsoby práce.

Or. en

Pozměňovací návrh 45
Assita Kanko

Návrh nařízení

Bod odůvodnění 4

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(4) Nedávná pandemie způsobila významnou změnu způsobu práce, přičemž ***pravidlem se staly*** nástroje dálkové komunikace. Proto byla řada postupů, které byly i jen částečně v papírové podobě, rychle upravena tak, aby umožňovaly elektronické zpracování a výměnu informací. Tento vývoj vyžaduje změny v nakládání s informacemi a v jejich ochraně. Toto nařízení zohledňuje nové způsoby práce.	(4) Nedávná pandemie způsobila významnou změnu způsobu práce, přičemž nástroje dálkové komunikace ***se staly běžnou záležitostí***. Proto byla řada postupů, které byly ***do té doby*** i jen částečně v papírové podobě, rychle upravena tak, aby umožňovaly elektronické zpracování a výměnu informací. Tento vývoj vyžaduje změny v nakládání s informacemi a v jejich ochraně. Toto nařízení zohledňuje nové způsoby práce.

Or. en

Pozměňovací návrh 46
Kristian Vigenin, Krzysztof Śmiszek, Elio Di Rupo, Matjaž Nemec

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 4

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(4) ***Nedávná*** pandemie způsobila významnou změnu způsobu práce, přičemž pravidlem se staly nástroje dálkové komunikace. Proto byla řada postupů, které byly i jen částečně v papírové podobě, rychle upravena tak, aby umožňovaly elektronické zpracování a výměnu informací. Tento vývoj vyžaduje změny v nakládání s informacemi a v jejich ochraně. Toto nařízení zohledňuje nové způsoby práce.	(4) Pandemie ***COVID-19*** způsobila významnou změnu způsobu práce, přičemž pravidlem se staly nástroje dálkové komunikace. Proto byla řada postupů, které byly i jen částečně v papírové podobě, rychle upravena tak, aby umožňovaly elektronické zpracování a výměnu informací. Tento vývoj vyžaduje změny v nakládání s informacemi a v jejich ochraně. Toto nařízení zohledňuje nové způsoby práce.

Or. en

Pozměňovací návrh 47
Ana Miguel Pedro

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 4 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(4a) Bezpečnost informací v digitálním věku musí zahrnovat také nově vznikající rizika umělé inteligence. Zejména klíčové parametry systémů umělé inteligence – včetně architektury modelů, tréninkových algoritmů a výzkumných nápadů – představují citlivé informace, které jsou z hlediska rizika srovnatelné s šířením znalostí v jaderné nebo biotechnologické oblasti. Neoprávněné vyzrazení těchto prvků nebo přístup k nim by mohl umožnit jejich zneužití k nekalým účelům, včetně kybernetických útoků, vývoje biologických zbraní a manipulace s kritickou infrastrukturou. Ochrana těchto informací není jen technickou záležitostí, ale také společenskou a organizační záležitostí, která vyžaduje přijetí opatření proti vnějším a vnitřním hrozbám a špionáži. Unie proto musí přijmout posílené bezpečnostní mechanismy založené na zásadě potřeby znát, prevenci vnitřních hrozeb, interinstitucionální spolupráci a výměně informací o rizicích a incidentech. Zároveň musí podporovat mezinárodní iniciativy, které zabrání nekontrolovanému šíření schopností umělé inteligence, jež by mohly ohrožovat kolektivní bezpečnost.

Or. pt

Pozměňovací návrh 48
Ana Miguel Pedro

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 4 c (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(4c) Tradiční modely zabezpečení perimetru se v kontextu stále sofistikovanějších a přetrvávajících

kybernetických hrozeb ukazují jako nedostatečné. Postupné zavádění modelu nulové důvěry, založeného na neustálém ověřování identity, principu nejomezenějších práv, neustálém monitorování a segmentaci sítě, má zásadní význam pro zúžení oblasti expozice útokům, předcházení rizikům špionáže a úniku údajů a posílení ochrany kritických informací, zejména informací o umělé inteligenci a dalších vysoce rizikových oblastech. Orgány a instituce Unie by proto měly tento model postupně začlenit do svých systémů bezpečnosti informací.

Or. pt

Pozměňovací návrh 49
Sebastian Tynkkynen

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 5

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(5) Vytvořením minimální společné úrovně ochrany utajovaných informací EU a neutajovaných informací přispívá toto nařízení k zajištění toho, aby orgány a instituce Unie měly při plnění svých úkolů podporu účinné a nezávislé správy. Zároveň si každý orgán a instituce Unie zachovává svou autonomii při určování toho, jak provádět pravidla stanovená v tomto nařízení v souladu se svými vlastními bezpečnostními potřebami. Toto nařízení v žádném případě nebrání orgánům a institucím Unie v plnění jejich poslání, kterým je pověřily právní předpisy EU, ani nezasahuje do jejich institucionální autonomie.	(5) Vytvořením minimální společné úrovně ochrany utajovaných informací EU a neutajovaných informací přispívá toto nařízení k zajištění toho, aby orgány a instituce Unie měly při plnění svých úkolů podporu účinné a nezávislé správy. Zároveň si každý orgán a instituce Unie zachovává svou autonomii při určování toho, jak provádět pravidla stanovená v tomto nařízení v souladu se svými vlastními bezpečnostními potřebami. ***Každý orgán a instituce Unie však při provádění zohledňují nákladovou efektivnost.*** Toto nařízení v žádném případě nebrání orgánům a institucím Unie v plnění jejich poslání, kterým je pověřily právní předpisy EU, ani nezasahuje do jejich institucionální autonomie.

Or. fi

Pozměňovací návrh 50
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 5 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(5a) Transparentní a včasné sdílení utajovaných informací EU má zásadní význam pro řádné fungování orgánů a institucí Unie. Při provádění tohoto nařízení by orgány a instituce Unie měly usilovat o zvýšení transparentnosti, minimalizovat a časově omezit používání důvěrných dokumentů, poskytnout záruky proti takovému používání utajovaných skutečností, které by subjektům Unie bránilo plnit jejich poslání, a zajistit odpovídající ochranu oznamovatelů a vysokou úroveň ochrany informací v souladu s právem Unie a osvědčenými postupy.

Or. en

Pozměňovací návrh 51
Kristian Vigenin, Krzysztof Śmiszek, Elio Di Rupo, Matjaž Nemec

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 5 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(5a) Toto nařízení by mělo zajistit, aby jakékoli omezení práva na ochranu osobních údajů a soukromí bylo nezbytné a přiměřené a respektovalo podstatu tohoto práva, v souladu s čl. 52 odst. 1 Listiny základních práv Evropské unie.

Or. en

Pozměňovací návrh 52
Kristian Vigenin, Krzysztof Śmiszek, Elio Di Rupo, Matjaž Nemec

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 5 b (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(5b) Všechna opatření pro zabezpečení informací zahrnující zpracování osobních údajů by měla být v souladu s příslušnými právními předpisy Unie o ochraně údajů a soukromí. Orgány a instituce Unie by měly přijmout příslušné technické a organizační záruky, aby zajistily dodržování předpisů odpovědným, transparentním a odůvodněným způsobem.

Or. en

Pozměňovací návrh 53
Kristian Vigenin, Krzysztof Śmiszek, Elio Di Rupo, Matjaž Nemec

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 5 c (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(5c) Členové orgánů Unie by měli mít na základě svého mandátu přístup ke všem nezbytným informacím na základě zásady potřeby znát, aby mohli vykonávat pravomoci, které jim svěřují Smlouvy.

Or. en

Odůvodnění

To by se mělo týkat poslanců Evropského parlamentu, komisařů, členů Účetního dvora a Soudního dvora Evropské unie atd.

Pozměňovací návrh 54
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 8

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(8) S cílem vytvořit formální strukturu pro spolupráci mezi orgány a institucemi Unie v oblasti bezpečnosti informací je nezbytné zřídit interinstitucionální koordinační skupinu (dále jen „koordinační skupina“), v níž budou zastoupeny bezpečnostní orgány všech orgánů a institucí Unie. Aniž by měla rozhodovací pravomoci, měla by koordinační skupina posílit soudržnost politik v oblasti bezpečnosti informací a přispět k harmonizaci postupů a nástrojů v oblasti bezpečnosti informací napříč orgány a institucemi Unie.	(8) S cílem vytvořit formální ***společnou a jednotnou*** strukturu pro spolupráci mezi orgány a institucemi Unie v oblasti bezpečnosti informací je nezbytné zřídit interinstitucionální koordinační skupinu (dále jen „koordinační skupina“), v níž budou zastoupeny bezpečnostní orgány všech orgánů a institucí Unie. Aniž by měla rozhodovací pravomoci, měla by koordinační skupina posílit soudržnost politik v oblasti bezpečnosti informací a přispět k harmonizaci postupů a nástrojů v oblasti bezpečnosti informací napříč orgány a institucemi Unie.

Or. en

Pozměňovací návrh 55
Kristian Vigenin, Krzysztof Śmiszek, Elio Di Rupo, Matjaž Nemec

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 9

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(9) Činnost koordinační skupiny vyžaduje podporu odborníků v různých oblastech bezpečnosti informací: kategorizace a označování, komunikační a informační systémy, akreditace, fyzická bezpečnost a sdílení utajovaných informací EU a výměna utajovaných informací. Aby se zabránilo zdvojování úsilí v orgánech a institucích Unie, měly by být zřízeny tematické podskupiny. Kromě toho by koordinační skupina měla mít v případě potřeby možnost zřizovat další podskupiny se zvláštními úkoly.	(9) Činnost koordinační skupiny vyžaduje podporu odborníků v různých oblastech bezpečnosti informací: kategorizace a označování, komunikační a informační systémy, akreditace, fyzická bezpečnost a sdílení utajovaných informací EU a výměna utajovaných informací. Aby se ***snížila administrativní zátěž a*** zabránilo zdvojování úsilí v orgánech a institucích Unie, měly by být zřízeny tematické podskupiny. Kromě toho by koordinační skupina měla mít v případě potřeby možnost zřizovat další podskupiny se zvláštními úkoly.

Or. en

Pozměňovací návrh 56
Assita Kanko

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 9

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(9) Činnost koordinační skupiny vyžaduje podporu odborníků v různých oblastech bezpečnosti informací: kategorizace a označování, komunikační a informační systémy, akreditace, fyzická bezpečnost a sdílení utajovaných informací EU a výměna utajovaných informací. Aby se zabránilo zdvojování úsilí v orgánech a institucích Unie, měly by být zřízeny tematické podskupiny. Kromě toho by koordinační skupina měla mít v případě potřeby možnost zřizovat další podskupiny se zvláštními úkoly.	(9) Činnost koordinační skupiny vyžaduje podporu odborníků v různých oblastech bezpečnosti informací***, včetně***: kategorizace a označování***, zrušení stupně utajení***, ***komunikačních*** a ***informačních systémů***, akreditace, ***fyzické bezpečnosti*** a sdílení utajovaných informací EU a ***výměny*** utajovaných informací. Aby se zabránilo zdvojování úsilí v orgánech a institucích Unie, měly by být zřízeny tematické podskupiny. Kromě toho by koordinační skupina měla mít v případě potřeby možnost zřizovat další podskupiny se zvláštními úkoly.

Or. en

Pozměňovací návrh 57
Assita Kanko

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 10

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(10) Koordinační skupina by měla úzce spolupracovat s vnitrostátními bezpečnostními orgány členských států s cílem zvýšit bezpečnost informací v Unii. Proto by měl být zřízen Výbor pro bezpečnost informací členských států, který by koordinační skupině poskytoval poradenství.	(10) Koordinační skupina by měla úzce spolupracovat s vnitrostátními bezpečnostními orgány členských států s cílem zvýšit bezpečnost informací v Unii a ***případně usnadnit výměnu utajovaných informací EU***. Proto by měl být zřízen Výbor pro bezpečnost informací členských států, který by koordinační skupině poskytoval poradenství.

Or. en

Pozměňovací návrh 58
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 10

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(10) Koordinační skupina by měla úzce spolupracovat s ***vnitrostátními bezpečnostními*** orgány členských států s cílem zvýšit bezpečnost informací v Unii. Proto by měl být zřízen Výbor pro bezpečnost informací členských států, který by koordinační skupině poskytoval poradenství.	(10) Koordinační skupina by měla úzce spolupracovat s orgány ***pro utajování*** členských států s cílem zvýšit bezpečnost informací v Unii. Proto by měl být zřízen Výbor pro bezpečnost informací členských států, který by koordinační skupině poskytoval poradenství.

Or. en

Pozměňovací návrh 59
Lena Düpont

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 10 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(10a) V souladu s čl. 4 odst. 2 Smlouvy o Evropské unii by toto nařízení mělo při stanovování a uplatňování norem pro utajování a ochranu utajovaných informací EU plně zohledňovat oprávněné zájmy členských států v oblasti národní bezpečnosti. Mechanismy spolupráce zajistí, aby byly plně zohledněny vnitrostátní odborné znalosti a bezpečnostní požadavky.

Or. en

Pozměňovací návrh 60
Lena Düpont

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 10 b (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(10b) Aby bylo zajištěno, že Evropský parlament je schopen nakládat s utajovanými informacemi, a aby se posílila vzájemná důvěra mezi orgány Unie a členskými státy, měl by Evropský parlament zřídit vhodná zařízení a zavést vhodná technická opatření pro bezpečné nakládání s utajovanými informacemi EU. Tato opatření by měla zahrnovat zabezpečené místnosti pro konzultace a diskuse, chráněné komunikační kanály a pravidelnou kontrolu zařízení používaných k nakládání s utajovanými informacemi EU ze strany poslanců a pověřených zaměstnanců, aby byla chráněna před odposlechem.

Or. en

Pozměňovací návrh 61
Daniel Freund

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 13

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(13) Vzhledem k rozmanitosti kategorií neutajovaných informací, které orgány a instituce Unie vytvořily na základě svých vlastních pravidel pro bezpečnost informací, a aby se zabránilo zpoždění při provádění tohoto nařízení, měly by mít orgány nebo instituce Unie možnost zachovat svůj vlastní systém označování pro vnitřní účely nebo při výměně informací se svými konkrétními protějšky z jiných orgánů a institucí nebo z členských států.	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 62
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 14

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(14) Za účelem přizpůsobení se novým postupům práce z domova by ***sítě*** používané pro připojení ke službám dálkového přístupu orgánu nebo instituce Unie měly být chráněny ***vhodnými*** bezpečnostními opatřeními.	(14) Za účelem přizpůsobení se novým postupům práce z domova by ***síťové informační systémy, digitální infrastruktura a koncová zařízení*** používané pro připojení ke službám dálkového přístupu orgánu nebo instituce Unie měly být chráněny ***nejmodernějšími*** bezpečnostními opatřeními.

Or. en

Pozměňovací návrh 63
Sebastian Tynkkynen

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 15

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(15) Vzhledem k tomu, že orgány a instituce Unie často využívají dodavatelů a externích služeb, je důležité stanovit společná ustanovení týkající se pracovníků dodavatelů, kteří provádějí úkoly související s bezpečností informací.	(15) Vzhledem k tomu, že orgány a instituce Unie často využívají dodavatelů a externích služeb, je důležité stanovit společná ustanovení týkající se pracovníků dodavatelů, kteří provádějí úkoly související s bezpečností informací. V ***případě využití dodavatelů a externích služeb by měly být upřednostňovány evropské subjekty.***

Or. fi

Pozměňovací návrh 64
Assita Kanko

Návrh nařízení

Bod odůvodnění 15

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(15) Vzhledem k tomu, že orgány a instituce Unie často využívají dodavatelů a externích služeb, je důležité stanovit společná ustanovení týkající se pracovníků dodavatelů***, kteří provádějí úkoly související*** s bezpečností informací.	(15) Vzhledem k tomu, že orgány a instituce Unie často využívají dodavatelů a externích služeb, je důležité stanovit společná ustanovení týkající se pracovníků dodavatelů, ***IT systémů a postupů určených k provádění úkolů souvisejících*** s bezpečností informací.

Or. en

Pozměňovací návrh 65
Daniel Freund

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 16

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(16) Základní pravidla týkající se přístupu k utajovaným informacím EU ve vnitřních předpisech různých orgánů a institucí Unie jsou v současné době sladěna, existují však značné rozdíly, pokud jde o názvy a požadované postupy. ***Vytváří se tak zátěž pro vnitrostátní bezpečnostní orgány členských států, které se musí přizpůsobovat různým požadavkům.*** Je proto nezbytné stanovit společný glosář a společné postupy v oblasti personální bezpečnosti, čímž se ***zjednoduší spolupráce s vnitrostátními bezpečnostními orgány členských států a*** omezí se riziko ohrožení utajovaných informací EU.	(16) Základní pravidla týkající se přístupu k utajovaným informacím EU ve vnitřních předpisech různých orgánů a institucí Unie jsou v současné době sladěna, existují však značné rozdíly, pokud jde o názvy a požadované postupy. Je proto nezbytné stanovit společný glosář a společné postupy v oblasti personální bezpečnosti, čímž se omezí riziko ohrožení utajovaných informací EU.

Or. en

Pozměňovací návrh 66
Kristian Vigenin, Krzysztof Śmiszek, Elio Di Rupo, Matjaž Nemec

Návrh nařízení

Bod odůvodnění 17

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(17) Vzhledem k rozdílům ve zdrojích mezi orgány a institucemi Unie a v zájmu zefektivnění jejich příslušných postupů a praxe mohou být úkoly související s bezpečnostními prověrkami svěřeny Komisi s cílem zajistit pokračování dlouhodobé praxe v oblasti bezpečnostních prověrek a přispět k centralizaci úkolů přidělených každému bezpečnostnímu orgánu.	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 67
Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Petra Steger, Susanna Ceccardi, Nikola Bartůšek

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 17

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(17) ***Vzhledem k rozdílům ve zdrojích mezi orgány a institucemi*** Unie a v ***zájmu zefektivnění jejich příslušných postupů a praxe mohou být*** úkoly související s bezpečnostními prověrkami ***svěřeny Komisi s cílem zajistit pokračování dlouhodobé praxe v oblasti bezpečnostních prověrek*** a ***přispět k centralizaci úkolů přidělených každému bezpečnostnímu orgánu***.	(17) ***V souladu s duchem tohoto textu by si každý orgán nebo instituce*** Unie ***měly ponechat plnou odpovědnost za úkoly*** související s bezpečnostními prověrkami ***svých zaměstnanců v souladu se stanovenými společnými pravidly a vlastními provozními potřebami. Za tímto účelem by měly být prověrky prováděny ve spolupráci mezi subjektem Unie a vnitrostátními orgány odpovědnými za prověrky*** a v ***případě potřeby doplněny přezkoumáním prověřovaných osob členským státem jejich bydliště. Členské státy do prověřování zapojí své zpravodajské služby v souladu se svými vnitrostátními pravidly***.

Or. en

Pozměňovací návrh 68
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 18

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(18) Ochrana utajovaných informací EU je rovněž zajištěna technickými a organizačními opatřeními, která se uplatňují na prostory, budovy, místnosti, kanceláře nebo zařízení orgánů a institucí Unie, kde se utajované informace EU projednávají, nakládá se s nimi nebo se uchovávají. Toto nařízení stanoví, jak provádět proces řízení bezpečnosti informací v oblasti fyzické bezpečnosti, který by orgánům a institucím Unie umožnil vybrat vhodná bezpečnostní opatření pro svá pracoviště.	(18) Ochrana utajovaných informací EU je rovněž zajištěna technickými a organizačními opatřeními, která se uplatňují na prostory, budovy, místnosti, kanceláře nebo zařízení orgánů a institucí Unie, kde se utajované informace EU projednávají, nakládá se s nimi nebo se uchovávají. Toto nařízení stanoví, jak provádět proces řízení bezpečnosti informací v oblasti fyzické bezpečnosti, který by orgánům a institucím Unie umožnil vybrat vhodná bezpečnostní opatření pro svá pracoviště***. Mělo by být provedeno důkladné hodnocení bezpečnostní infrastruktury, včetně služeb, zahrnující všechny aspekty operačního řetězce a prostředí***.

Or. en

Pozměňovací návrh 69
Assita Kanko

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 19

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(19) Všechny orgány a instituce Unie, které nakládají s utajovanými informacemi EU a uchovávají je, by měly ve svých prostorách zřídit fyzicky chráněné oblasti s cílem zajistit stejnou úroveň ochrany příslušných stupňů utajení pro utajované informace EU, s nimiž se v jejich rámci nakládá a které se v nich uchovávají. Tyto oblasti by měly být označeny jako administrativní oblasti a zabezpečené oblasti a měly by dodržovat společné	(19) Všechny orgány a instituce Unie, které nakládají s utajovanými informacemi EU a uchovávají je, by měly ve svých prostorách zřídit fyzicky a ***digitálně*** chráněné oblasti s cílem zajistit stejnou úroveň ochrany příslušných stupňů utajení pro utajované informace EU, s nimiž se v jejich rámci nakládá a které se v nich uchovávají. Tyto oblasti by měly být označeny jako administrativní oblasti a zabezpečené oblasti a měly by dodržovat

minimální standardy pro ochranu utajovaných informací EU.	společné minimální standardy pro ochranu utajovaných informací EU.

Or. en

Pozměňovací návrh 70
Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Petra Steger, Susanna Ceccardi, Nikola Bartůšek

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 20

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(20) Důležitou zásadou při správě utajovaných informací EU je kontrola původce, a proto musí být jasně stanovena a rozpracována. V tomto ohledu přináší vytváření utajovaných informací EU pro původce odpovědnost, která by se měla vztahovat na celý životní cyklus příslušného dokumentu o utajovaných informacích EU.	(20) Důležitou zásadou při správě utajovaných informací EU je kontrola původce, a proto musí být jasně stanovena a rozpracována. V tomto ohledu přináší vytváření utajovaných informací EU pro původce odpovědnost, která by se měla vztahovat na celý životní cyklus příslušného dokumentu o utajovaných informacích EU***; orgán, který je původcem informací, zůstává jejich vlastníkem a má rozhodující slovo při vyslovení nesouhlasu s jejich předáním***.

Or. en

Pozměňovací návrh 71
Sigrid Friis

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 20

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(20) Důležitou zásadou při správě utajovaných informací EU je ***kontrola*** původce, a proto musí být jasně stanovena a rozpracována. V tomto ohledu přináší vytváření utajovaných informací EU pro původce odpovědnost, která by se měla vztahovat na celý životní cyklus příslušného dokumentu o utajovaných	(20) Důležitou zásadou při správě utajovaných informací EU je ***stanovisko*** původce, a proto musí být jasně stanovena a rozpracována. V tomto ohledu přináší vytváření utajovaných informací EU pro původce odpovědnost, která by se měla vztahovat na celý životní cyklus příslušného dokumentu o utajovaných

informacích EU.	informacích EU.

Or. en

Pozměňovací návrh 72
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 21

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(21) Orgány a instituce Unie tradičně vyvíjejí své komunikační a informační systémy samostatně a nevěnují dostatečnou pozornost jejich interoperabilitě mezi všemi orgány a institucemi Unie. Je proto nezbytné stanovit minimální bezpečnostní požadavky týkající se komunikačních a informačních systémů, které nakládají s utajovanými informacemi EU i neutajovanými informacemi a uchovávají je, s cílem zaručit plynulou výměnu informací s příslušnými zúčastněnými stranami.	(21) Orgány a instituce Unie tradičně vyvíjejí své komunikační a informační systémy samostatně a nevěnují dostatečnou pozornost jejich interoperabilitě mezi všemi orgány a institucemi Unie. Je proto nezbytné stanovit minimální bezpečnostní požadavky týkající se komunikačních a informačních systémů, které nakládají s utajovanými informacemi EU i neutajovanými informacemi**,** uchovávají je a ***předávají***, s cílem zaručit plynulou výměnu informací s příslušnými zúčastněnými stranami.

Or. en

Pozměňovací návrh 73
Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Petra Steger, Susanna Ceccardi, Nikola Bartůšek

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 21

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(21) Orgány a instituce Unie tradičně vyvíjejí své komunikační a informační systémy samostatně a nevěnují dostatečnou pozornost jejich ***interoperabilitě*** mezi všemi orgány a institucemi Unie. Je proto nezbytné stanovit minimální bezpečnostní požadavky týkající se komunikačních a informačních systémů, které nakládají	(21) Orgány a instituce Unie tradičně vyvíjejí své komunikační a informační systémy samostatně a nevěnují dostatečnou pozornost jejich ***výměně*** mezi všemi orgány a institucemi Unie. Je proto nezbytné stanovit minimální bezpečnostní požadavky týkající se komunikačních a informačních systémů, které nakládají

s utajovanými informacemi EU i neutajovanými informacemi a uchovávají je, s cílem zaručit plynulou výměnu informací s příslušnými zúčastněnými stranami.	s utajovanými informacemi EU i neutajovanými informacemi a uchovávají je, s cílem zaručit plynulou výměnu informací s příslušnými zúčastněnými stranami.

Or. en

Pozměňovací návrh 74
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 21 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(21a) Informace v držení subjektů Unie jsou rovněž vyměňovány prostřednictvím prostředí IKT, na místě nebo pomocí virtuálních prostředků, produktů IKT, služeb IKT a procesů IKT, jakož i sítí a informačních systémů bez ohledu na to, zda jsou vlastněny a provozovány subjektem Unie nebo hostovány či provozovány třetí stranou, včetně mobilních zařízení, podnikových sítí a obchodních sítí, které nejsou připojeny k internetu, a jakýchkoli zařízení připojených k prostředí IKT.

Or. en

Pozměňovací návrh 75
Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Petra Steger, Susanna Ceccardi, Nikola Bartůšek

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 25

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(25) Sdílení utajovaných informací EU mezi orgány a institucemi Unie a výměna utajovaných informací s mezinárodními organizacemi a třetími zeměmi by měla být	(25) Sdílení utajovaných informací EU mezi orgány a institucemi Unie a výměna utajovaných informací s mezinárodními organizacemi a třetími zeměmi by měla být

rovněž upravena vhodnými bezpečnostními opatřeními ***na ochranu*** těchto informací. Pokud se předpokládají dohody o bezpečnosti informací, měla by se použít ustanovení článku 218 Smlouvy.	rovněž upravena vhodnými bezpečnostními opatřeními ***pro výměnu a uchovávání, aby byla zajištěna stejná úroveň ochrany*** těchto informací. Pokud se předpokládají dohody o bezpečnosti informací, měla by se použít ustanovení článku 218 Smlouvy.

Or. en

Pozměňovací návrh 76
Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Petra Steger, Susanna Ceccardi, Nikola Bartůšek

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 26

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(26) Dohody o bezpečnosti informací mají zajistit celkový právní rámec pro výměnu utajovaných informací Unie s třetími zeměmi a mezinárodními organizacemi, přičemž je rovněž nezbytné umožnit orgánům a institucím Unie uzavírat správní ujednání s konkrétním protějškem z třetí země nebo z mezinárodní organizace za účelem výměny utajovaných informací EU.	(26) Dohody o bezpečnosti informací mají zajistit celkový právní rámec pro výměnu utajovaných informací Unie s třetími zeměmi a mezinárodními organizacemi, přičemž je rovněž nezbytné umožnit orgánům a institucím Unie uzavírat správní ujednání s konkrétním protějškem z třetí země nebo z mezinárodní organizace za účelem výměny utajovaných informací EU ***prostřednictvím bezpečné výměny i uchovávání údajů***.

Or. en

Pozměňovací návrh 77
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Toto nařízení stanoví ***pravidla*** pro bezpečnost informací pro všechny orgány a instituce Unie.	1. Toto nařízení stanoví ***minimální soubor společných a jednotných pravidel*** pro bezpečnost informací pro všechny orgány a instituce Unie.

Or. en

Pozměňovací návrh 78
Daniel Freund

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	1a. Tímto nařízením není dotčeno právo na přístup k dokumentům orgánů, institucí a jiných subjektů Unie zakotvené v čl. 15 odst. 3 Smlouvy o fungování Evropské unie a stanovené v nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1049/2001. Žádné ustanovení tohoto nařízení, zejména ustanovení o utajovaných informacích EU, nelze použít k omezení práva na přístup k dokumentům orgánů, institucí a jiných subjektů Unie nad rámec platných omezení stanovených v právních předpisech, jimiž se tento přístup řídí.

Or. en

Pozměňovací návrh 79
Kristian Vigenin, Krzysztof Śmiszek, Elio Di Rupo, Matjaž Nemec

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	1a. Tímto nařízením není dotčeno ani ovlivněno uplatňování nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1049/2001 o přístupu veřejnosti k dokumentům Evropského parlamentu, Rady a Komise.

Or. en

Pozměňovací návrh 80
Daniel Freund

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1 b (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	1b. Tímto nařízením nejsou dotčeny způsoby přístupu k informacím, které se vztahují na členy orgánů Unie, jako jsou poslanci Evropského parlamentu, členové Komise, zástupci členských států působící v Radě, soudci Soudního dvora Evropské unie nebo členové Účetního dvora. Zejména s ohledem na výsadní práva a pravomoci Parlamentu bude těm poslancům Evropského parlamentu, kteří nemají osobní bezpečnostní prověrku, poskytnut přístup k utajovaným informacím EU za praktických podmínek stanovených společnou dohodou, mj. po podpisu čestného prohlášení, že nevyzradí třetí osobě žádné informace, které předmětné dokumenty obsahují.

Or. en

Pozměňovací návrh 81
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Čl. 2 – odst. 1 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	1a. Tímto nařízením není dotčeno nařízení (Euratom) č. 3/1958[1], nařízení č. 31 (EHS), 11 (ESAE), kterým se stanoví služební řád úředníků a pracovní řád ostatních zaměstnanců Evropského hospodářského společenství a Evropského společenství pro atomovou energii[2], nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1049/2001[3], nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2018/1725[4], nařízení Rady (EHS,

EURATOM) č. 354/83[5], nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU, Euratom) 2018/1046[6], nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2021/697[7], nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) (EU, EURATOM) č. 2023/2841[8], kterým se stanoví opatření k zajištění vysoké společné úrovně kybernetické bezpečnosti v orgánech, institucích a jiných subjektech Unie.

Or. en

Pozměňovací návrh 82
Daniel Freund

Návrh nařízení
Čl. 2 – odst. 2 – písm. a

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
a) tři stupně neutajovaných informací: veřejné použití, ***běžné*** a ***citlivé*** neutajované informace;	a) tři stupně neutajovaných informací: veřejné použití, ***pracovní*** a ***chráněné*** neutajované informace; *(Tento pozměňovací návrh se vztahuje na celý text. Jeho přijetí si vyžádá odpovídající změny v celém textu.)*

Or. en

Odůvodnění

Jako „citlivé“ se v článku 9 nařízení č. 1049/2001 označují pouze dokumenty se stupněm utajení CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL, SECRET UE/EU SECRET, TRES SECRET UE/EU TOP SECRET. V souladu s čl. 12 odst. 1 nařízení č. 1049/2001 by mělo být veřejné užívání považováno za „běžné“. Aby se předešlo nejasnostem, je třeba používat odlišnou terminologii.

Pozměňovací návrh 83
Sigrid Friis

Návrh nařízení
Čl. 2 – odst. 2 – písm. a

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
a) ***tři*** stupně neutajovaných informací: veřejné použití***,*** běžné a ***citlivé neutajované informace***;	a) ***dva*** stupně neutajovaných informací: veřejné použití a běžné

Or. en

Pozměňovací návrh 84
Daniel Freund

Návrh nařízení
Čl. 2 – odst. 2 – písm. b

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
b) ***čtyři*** stupně utajovaných informací EU: ***RESTREINT UE / EU RESTRICTED,*** CONFIDENTIEL UE / EU CONFIDENTIAL, SECRET UE / EU SECRET, TRES SECRET UE / EU TOP SECRET.	b) ***tři*** stupně utajovaných informací EU: CONFIDENTIEL UE / EU CONFIDENTIAL, SECRET UE / EU SECRET, TRES SECRET UE / EU TOP SECRET. *(Tento pozměňovací návrh se vztahuje na celý text. Jeho přijetí si vyžádá odpovídající změny v celém textu.)*

Or. en

Pozměňovací návrh 85
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Čl. 2 – odst. 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
3. Tyto stupně se určují na základě škody, kterou může neoprávněné vyzrazení způsobit legitimním ***soukromým a*** veřejným zájmům, včetně zájmů Unie, orgánů a institucí Unie a členských států nebo jiných zúčastněných stran, a podle těchto stupňů se uplatňují vhodná ochranná opatření.	3. Tyto stupně se určují na základě škody, kterou může neoprávněné vyzrazení způsobit legitimním veřejným zájmům, včetně zájmů Unie, orgánů a institucí Unie a členských států nebo jiných zúčastněných stran, a podle těchto stupňů se uplatňují vhodná ochranná opatření.

Or. en

Pozměňovací návrh 86
Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Petra Steger, Susanna Ceccardi, Nikola Bartůšek

Návrh nařízení
Čl. 3 – odst. 1 – písm. b

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
b) „bezpečností informací“ zajištění autenticity, dostupnosti, důvěrnosti, integrity a nepopiratelnosti informací;	b) „bezpečností informací“ zajištění autenticity, dostupnosti, důvěrnosti, integrity ***– v rámci bezpečného evropského řešení uchovávání –*** a nepopiratelnosti informací;

Or. en

Pozměňovací návrh 87
Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Petra Steger, Susanna Ceccardi, Nikola Bartůšek

Návrh nařízení
Čl. 3 – odst. 1 – písm. d

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
d) „uchováváním“ uložení informací na jakémkoli médiu s cílem zajistit jejich dostupnost pro budoucí použití;	d) „uchováváním“ uložení informací na jakémkoli ***bezpečném evropském*** médiu s cílem zajistit jejich dostupnost pro budoucí použití a ***zabránit zásahům zvenčí***;

Or. en

Pozměňovací návrh 88
Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Petra Steger, Susanna Ceccardi, Nikola Bartůšek

Návrh nařízení
Čl. 3 – odst. 1 – písm. k

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
k) „komunikačním a informačním systémem“ jakýkoliv systém, který umožňuje nakládání s informacemi a jejich uchovávání v elektronickém formátu, včetně všech aktiv potřebných pro jeho provoz;	k) „komunikačním a informačním systémem***, pokud možno evropský***, který umožňuje nakládání s informacemi a jejich uchovávání v elektronickém formátu, včetně všech aktiv potřebných pro jeho provoz;

Or. en

Pozměňovací návrh 89
Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Petra Steger, Susanna Ceccardi, Nikola Bartůšek

Návrh nařízení
Čl. 3 – odst. 1 – písm. r

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
r) „potřebou znát“ nutnost, aby fyzická osoba měla přístup k určitým informacím, s nimiž nakládá nebo které uchovává orgán nebo instituce Unie, aby mohla plnit úkoly daného orgánu nebo instituce Unie;	r) „potřebou znát“ nutnost, aby fyzická osoba měla přístup k určitým informacím, s nimiž nakládá nebo které uchovává orgán nebo instituce Unie, aby mohla plnit ***oficiální služební*** úkoly daného orgánu nebo instituce Unie;

Or. en

Pozměňovací návrh 90
Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Petra Steger, Susanna Ceccardi, Nikola Bartůšek

Návrh nařízení
Čl. 3 – odst. 1 – písm. r – bod i (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	i) rozhodnutí o povolení přístupu k informacím na základě zásady „potřeby znát“ přijímá každý subjekt EU individuálně ve spolupráci s vnitrostátními orgány odpovědnými za prověřování a v případě potřeby jsou doplněna přezkoumáním prověřovaných

	osob členským státem jejich bydliště. Členské státy do prověřování zapojí své zpravodajské služby v souladu se svými vnitrostátními pravidly v závislosti na úrovni dotčených informací;

Or. en

Pozměňovací návrh 91
Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Petra Steger, Susanna Ceccardi, Nikola Bartůšek

Návrh nařízení
Čl. 3 – odst. 1 – písm. a f

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
af) „držitelem“ ***řádně oprávněná*** osoba, která jednoznačně potřebuje znát utajované informace a má v držení informaci vyžadující ochranu, a je tedy odpovědná za její ochranu;	af) „držitelem“ osoba ***řádně oprávněná svým evropským subjektem ve spolupráci s členskými státy***, která jednoznačně potřebuje znát utajované informace a má v držení informaci vyžadující ochranu, a je tedy odpovědná za její ochranu;

Or. en

Pozměňovací návrh 92
Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Petra Steger, Susanna Ceccardi, Nikola Bartůšek

Návrh nařízení
Čl. 3 – odst. 1 – písm. a I

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
ai) „oprávněním k přístupu k utajovaným informacím EU“ rozhodnutí bezpečnostního orgánu o tom, že úředníkovi, jinému zaměstnanci nebo vyslanému národnímu odborníkovi orgánu nebo instituce Unie může být na stanovenou dobu udělen přístup k utajovaným informacím EU až do určitého stupně utajení;	ai) „oprávněním k přístupu k utajovaným informacím EU“ rozhodnutí bezpečnostního orgánu ***vydané na základě ověření u vnitrostátních orgánů usazení nebo dokonce členského státu bydliště*** o tom, že úředníkovi, jinému zaměstnanci nebo vyslanému národnímu odborníkovi orgánu nebo instituce Unie může být na stanovenou dobu udělen přístup

k utajovaným informacím EU až do určitého stupně utajení;

Or. en

Pozměňovací návrh 93
Daniel Freund

Návrh nařízení
Čl. 4 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Nedodržení tohoto nařízení, zejména neoprávněné zveřejnění informací se stupni utajení uvedenými v čl. 2 odst. 2, s výjimkou informací pro veřejné použití, podléhá vyšetřování a může vést k osobní odpovědnosti v souladu se Smlouvami nebo příslušnými služebními předpisy.	2. Nedodržení tohoto nařízení, zejména neoprávněné zveřejnění informací se stupni utajení uvedenými v čl. 2 odst. 2, s výjimkou informací pro veřejné použití, podléhá vyšetřování a může vést k osobní odpovědnosti v souladu se Smlouvami nebo příslušnými služebními předpisy. ***Při jakémkoli vyšetřování nebo uplatňování odpovědnosti je třeba zohlednit ustanovení o zveřejňování skutečností, na jejichž základě lze předpokládat existenci možné protiprávní činnosti poškozující zájmy Unie, včetně podvodu nebo korupce, nebo jednání souvisejícího s plněním pracovních povinností, které může představovat závažné porušení profesních povinností, jakož i ochrany osob, které oznámí porušení práva Unie.***

Or. en

Pozměňovací návrh 94
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Čl. 4 – odst. 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
3. Orgány a instituce Unie ***posoudí*** veškeré informace, s nimiž nakládají a které uchovávají, s cílem zařadit je do	3. ***Aniž je tím dotčen článek 15 SFEU, posoudí*** orgány a instituce Unie veškeré informace, s nimiž nakládají

kategorií v souladu se stupni důvěrnosti uvedenými v čl. 2 odst. 2.

a které uchovávají, s cílem zařadit je do kategorií v souladu se stupni důvěrnosti uvedenými v čl. 2 odst. 2.

Or. en

Pozměňovací návrh 95
Lena Düpont

Návrh nařízení
Čl. 4 – odst. 4 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	4a. Orgány a instituce Unie zajistí, aby byly informace utajovány pouze tehdy, je-li to nezbytně nutné k ochraně oprávněných zájmů Unie nebo členských států. Úrovně utajení jsou přiměřené citlivosti informací. Je zachována přiměřená úroveň transparentnosti na podporu demokratické odpovědnosti, aby se zamezilo praktikám nadměrného utajování, které mohou bránit sdílení informací.

Or. en

Pozměňovací návrh 96
Kristian Vigenin, Krzysztof Śmiszek, Elio Di Rupo, Matjaž Nemec

Návrh nařízení
Čl. 4 – odst. 5 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	5a. Utajování informací orgány a institucemi Unie nesmí být zneužíváno k neoprávněnému omezování přístupu veřejnosti k informacím. Opatření v oblasti utajování informací se uplatňují přísně v souladu s legitimními bezpečnostními potřebami určenými na základě posouzení rizik v oblasti bezpečnosti informací, a nikoli jako

prostředek k obcházení transparentnosti, odpovědnosti nebo veřejné kontroly. Při ochraně důvěrnosti zachovávají orgány vyvážený přístup, který podporuje zásady otevřenosti a právo veřejnosti na přístup k informacím, jak je zakotveno ve Smlouvách.

Or. en

Pozměňovací návrh 97
Ana Miguel Pedro

Návrh nařízení
Čl. 4 – odst. 5 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	5a. Orgány a instituce Unie by měly postupně a přiměřeně zavádět bezpečnostní architekturu na bázi nulové důvěry.

Or. pt

Pozměňovací návrh 98
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Čl. 4 – odst. 6 – pododstavec 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Orgány a instituce Unie, které nakládají s utajovanými informacemi EU a uchovávají je, organizují nejméně jednou za pět let povinné školení pro všechny osoby oprávněné k přístupu k utajovaným informacím EU. Dotčené orgány a instituce Unie organizují zvláštní školení pro konkrétní funkce pověřené úkoly v oblasti bezpečnosti informací.	Orgány a instituce Unie, které nakládají s utajovanými informacemi EU a uchovávají je, organizují nejméně jednou za pět let povinné školení pro všechny osoby oprávněné k přístupu k utajovaným informacím EU. Dotčené orgány a instituce Unie organizují zvláštní školení pro konkrétní funkce pověřené úkoly v oblasti bezpečnosti informací. ***Nejpozději šest měsíců po vstupu tohoto nařízení v platnost Unie vytvoří a zavede účinné a vhodné školicí kurzy pro všechny osoby,***

které mají povolen přístup k utajovaným informacím EU, přiměřené rizikům určeným v souladu s článkem 5.

Or. en

Pozměňovací návrh 99
Sebastian Tynkkynen

Návrh nařízení
Čl. 4 – odst. 6 – pododstavec 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Orgány a instituce Unie, které nakládají s utajovanými informacemi EU a uchovávají je, organizují nejméně jednou za ***pět let*** povinné školení pro všechny osoby oprávněné k přístupu k utajovaným informacím EU. Dotčené orgány a instituce Unie organizují zvláštní školení pro konkrétní funkce pověřené úkoly v oblasti bezpečnosti informací.	Orgány a instituce Unie, které nakládají s utajovanými informacemi EU a uchovávají je, organizují nejméně jednou za ***dva roky*** povinné školení pro všechny osoby oprávněné k přístupu k utajovaným informacím EU. Dotčené orgány a instituce Unie organizují zvláštní školení pro konkrétní funkce pověřené úkoly v oblasti bezpečnosti informací. ***Zvláštní školení se rovněž pořádá v případě úniku údajů nebo porušení bezpečnosti informací a v situacích, kdy rychlé a významné technologické změny v oblasti bezpečnosti informací vyžadují okamžité doplnění dovedností zaměstnanců.***

Or. fi

Pozměňovací návrh 100
Assita Kanko

Návrh nařízení
Čl. 4 – odst. 6 – pododstavec 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Orgány a instituce Unie, které nakládají s utajovanými informacemi EU a uchovávají je, organizují nejméně jednou za pět let povinné školení pro všechny osoby oprávněné k přístupu k utajovaným	Orgány a instituce Unie, které nakládají s utajovanými informacemi EU a uchovávají je, organizují ***do šesti měsíců od nástupu do funkce a poté*** nejméně jednou za pět let povinné školení pro

informacím EU. Dotčené orgány a instituce Unie organizují zvláštní školení pro konkrétní funkce pověřené úkoly v oblasti bezpečnosti informací.	všechny osoby oprávněné k přístupu k utajovaným informacím EU. Dotčené orgány a instituce Unie organizují zvláštní školení pro konkrétní funkce pověřené úkoly v oblasti bezpečnosti informací.

Or. en

Pozměňovací návrh 101
Sigrid Friis

Návrh nařízení
Čl. 4 – odst. 6 – pododstavec 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Orgány a instituce Unie, které nakládají s utajovanými informacemi EU a uchovávají je, organizují nejméně jednou za ***pět let*** povinné školení pro všechny osoby oprávněné k přístupu k utajovaným informacím EU. Dotčené orgány a instituce Unie organizují zvláštní školení pro konkrétní funkce pověřené úkoly v oblasti bezpečnosti informací.	Orgány a instituce Unie, které nakládají s utajovanými informacemi EU a uchovávají je, organizují nejméně jednou ***rok*** povinné školení pro všechny osoby oprávněné k přístupu k utajovaným informacím EU. Dotčené orgány a instituce Unie organizují zvláštní školení pro konkrétní funkce pověřené úkoly v oblasti bezpečnosti informací.

Or. en

Pozměňovací návrh 102
Sebastian Tynkkynen

Návrh nařízení
Čl. 4 – odst. 6 – pododstavec 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Orgán nebo instituce Unie může tuto odbornou přípravu a osvětovou činnost koordinovat s jinými orgány a institucemi Unie.	Orgán nebo instituce Unie může tuto odbornou přípravu a osvětovou činnost koordinovat s jinými orgány a institucemi Unie a s ***orgány členských států***.

Or. fi

Pozměňovací návrh 103
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Čl. 5 – odst. 3 – písm. a a (nové)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	aa) rizika z hlediska práv a svobod fyzických osob;

Or. en

Pozměňovací návrh 104
Assita Kanko

Návrh nařízení
Čl. 5 – odst. 3 – písm. b a (nové)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	ba) konstrukční prvky zařízení nebo komunikačních a informačních systémů, zejména včetně úlohy subdodavatelů při vývoji a údržbě těchto zařízení nebo komunikačních a informačních systémů;

Or. en

Pozměňovací návrh 105
Assita Kanko

Návrh nařízení
Čl. 5 – odst. 3 – písm. c

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
c) osoby, které mají přístup k informacím na pracovištích nebo na dálku;	c) osoby, které mají přístup k informacím na pracovištích nebo na dálku***, a to jak zevnitř, tak zvenčí orgánu nebo instituce***;

Or. en

Pozměňovací návrh 106
Sigrid Friis

Návrh nařízení
Čl. 5 – odst. 3 – písm. e

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
e) hrozby namířené proti Unii, orgánům a institucím Unie nebo členským státům, které vyplývají z kybernetických útoků, útoků v dodavatelském řetězci, špionáže, sabotáže, teroristické, podvratné nebo jiné trestné činnosti;	e) hrozby namířené proti Unii, orgánům a institucím Unie nebo členským státům, které vyplývají z kybernetických útoků, útoků v dodavatelském řetězci, špionáže, sabotáže, teroristické, podvratné ***činnosti, sociálního inženýrství*** nebo jiné trestné činnosti;

Or. en

Pozměňovací návrh 107
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Čl. 5 – odst. 3 – písm. f

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
f) kontinuitu činností a obnovu po havárii;	f) kontinuitu činností***, krizové řízení*** a obnovu po havárii;

Or. en

Pozměňovací návrh 108
Kristian Vigenin, Krzysztof Śmiszek, Elio Di Rupo, Matjaž Nemec

Návrh nařízení
Článek 5 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	Článek 5a
	Právo na odvolání proti utajení informací a přístupu k nim
	1. Každá fyzická nebo právnická osoba, která podá žádost o přístup k informacím v držení některého orgánu nebo instituce

Unie a jejíž žádost je zamítnuta z důvodu důvěrnosti nebo utajení, může proti tomuto rozhodnutí podat odvolání k předsedovi dotčeného orgánu nebo instituce.

2. Předseda zajistí, aby bylo odvolání za pomoci příslušných útvarů řádně přezkoumáno a aby bylo zjištěno, zda je utajení požadovaných informací v souladu se zásadami a kritérii stanovenými v tomto nařízení.

3. Předseda přijme do tří měsíců odůvodněné rozhodnutí, kterým buď potvrdí utajení, nebo rozhodne o úplném nebo částečném zpřístupnění požadovaných informací.

4. Pokud je odvolání zamítnuto, má žadatel právo obrátit se v souladu se Smlouvami na Soudní dvůr Evropské unie.

5. Orgány a instituce Unie zajistí, aby toto odvolací řízení bylo transparentní, přístupné a aby o něm byla veřejnost jasně informována, čímž bude zajištěna jak oprávněná potřeba bezpečnosti informací, tak základní právo na přístup k informacím.

Or. en

Pozměňovací návrh 109
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Čl. 6 – odst. 2 – písm. e a (nové)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	ea) sleduje, jak orgány a instituce Unie dodržují toto nařízení, jakož i pokyny vypracované podle písmene c), a to prostřednictvím přijetí výroční hodnotící zprávy;

Or. en

Pozměňovací návrh 110
Sebastian Tynkkynen

Návrh nařízení
Čl. 6 – odst. 2 – písm. e a (nové)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	ea) vypracovává koordinační plán pro situace, kdy u jednoho nebo více orgánů nebo institucí Unie došlo k úniku údajů nebo k porušení bezpečnosti informací;

Or. fi

Pozměňovací návrh 111
Ana Miguel Pedro

Návrh nařízení
Čl. 6 – odst. 2 – písm. e b (nové)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	eb) stanoví společné pokyny pro zavedení architektury na bázi nulové důvěry v orgánech a institucích Unie ve spolupráci s Agenturou Evropské unie pro kybernetickou bezpečnost (ENISA) a vnitrostátními bezpečnostními orgány, přičemž zajistí soulad s mezinárodními osvědčenými postupy a s povinnostmi vyplývajícími z tohoto nařízení.

Or. pt

Pozměňovací návrh 112
Sebastian Tynkkynen

Návrh nařízení
Čl. 6 – odst. 4 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*

	4a. Koordinační skupina se sejde neprodleně v případě závažného úniku údajů nebo hackerského útoku na údaje v jednom nebo více orgánech nebo institucích Unie.

Or. fi

Pozměňovací návrh 113
Lena Düpont

Návrh nařízení
Čl. 6 – odst. 5

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
5. Koordinační skupina má správní podporu stálého sekretariátu, který zajišťuje Komise.	5. Koordinační skupina má správní podporu stálého sekretariátu, který ***společně*** zajišťuje Komise a ***Parlament***.

Or. en

Pozměňovací návrh 114
Kristian Vigenin, Krzysztof Śmiszek, Elio Di Rupo, Matjaž Nemec

Návrh nařízení
Čl. 6 – odst. 5

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
5. Koordinační skupina má správní podporu stálého sekretariátu, který zajišťuje Komise.	5. Koordinační skupina má správní podporu stálého ***společného*** sekretariátu, který zajišťuje ***Parlament a*** Komise.

Or. en

Pozměňovací návrh 115
Sigrid Friis

Návrh nařízení
Čl. 6 – odst. 6

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
6. V koordinační skupině a případně v tematických podskupinách je náležitě zastoupen každý orgán nebo instituce Unie.	6. V koordinační skupině a případně v tematických podskupinách je náležitě zastoupen každý orgán nebo instituce Unie***. Při jmenování se usiluje o zajištění vyváženého zastoupení žen a mužů a spravedlivého zeměpisného zastoupení***.

Or. en

Pozměňovací návrh 116
Assita Kanko

Návrh nařízení
Čl. 7 – odst. 1 – písm. a

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
a) podskupinu pro zabezpečení informací;	a) podskupinu pro zabezpečení informací a ***zrušení stupně utajení***;

Or. en

Pozměňovací návrh 117
Sigrid Friis

Návrh nařízení
Čl. 9 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Každý komunikační a informační systém, který nakládá s utajovanými informacemi EU a uchovává je, musí být akreditován v souladu s kapitolou 5 oddílem 5. Každý komunikační a informační systém, který nakládá s ***citlivými neutajovanými*** informacemi a uchovává je, musí splňovat minimální požadavky na ***citlivé neutajované informace v komunikačních*** a ***informačních systémech*** stanovené v kapitole 4.	2. Každý komunikační a informační systém, který nakládá s utajovanými informacemi EU a uchovává je, musí být akreditován v souladu s kapitolou 5 oddílem 5. Každý komunikační a informační systém, který nakládá s ***běžnými*** informacemi ***vyžadujícími zvláštní opatrnost, jako jsou osobní údaje,*** a uchovává je, musí splňovat minimální požadavky na ***komunikační*** a ***informační systémy*** stanovené v kapitole 4.

Or. en

Pozměňovací návrh 118
Assita Kanko

Návrh nařízení
Čl. 10 – odst. 1 – návětí

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Podskupina pro zabezpečení informací uvedená v čl. 7 odst. 1 písm. a) má tyto úkoly a povinnosti:	1. Podskupina pro zabezpečení informací a ***zrušení stupně utajení*** uvedená v čl. 7 odst. 1 písm. a) má tyto úkoly a povinnosti:

Or. en

Pozměňovací návrh 119
Assita Kanko

Návrh nařízení
Čl. 10 – odst. 1 – písm. a

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
a) poskytování pokynů a osvědčených postupů týkajících se označování informací, nakládání s informacemi a jejich uchovávání v komunikačních a informačních systémech v úzké spolupráci s interinstitucionálním výborem pro kybernetickou bezpečnost uvedeným v článku 9 nařízení EU [XXX], kterým se stanoví opatření k zajištění vysoké společné úrovně kybernetické bezpečnosti v orgánech, institucích a jiných subjektech Unie;	a) poskytování pokynů a osvědčených postupů týkajících se označování informací, nakládání s informacemi**,** jejich uchovávání a ***případně zrušení stupně jejich utajení*** v komunikačních a informačních systémech v úzké spolupráci s interinstitucionálním výborem pro kybernetickou bezpečnost uvedeným v článku 9 nařízení EU [XXX], kterým se stanoví opatření k zajištění vysoké společné úrovně kybernetické bezpečnosti v orgánech, institucích a jiných subjektech Unie;

Or. en

Pozměňovací návrh 120

Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Petra Steger, Susanna Ceccardi, Nikola Bartůšek

Návrh nařízení
Čl. 10 – odst. 1 – písm. b

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
b) vytvoření systému metadat pro označování a všechny nezbytné technické informace s cílem přispět k ***interoperabilní a*** bezproblémové výměně informací mezi orgány a institucemi Unie ***při propojování jejich příslušných komunikačních a informačních systémů***;	b) vytvoření systému metadat pro označování a všechny nezbytné technické informace s cílem přispět k bezproblémové výměně informací mezi orgány a institucemi Unie;

Or. en

Pozměňovací návrh 121
Sigrid Friis

Návrh nařízení
Čl. 11 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Orgány a instituce Unie informují uživatele o stupni důvěrnosti informací, se kterými lze nakládat nebo mohou být uchovávány v komunikačním a informačním systému. Pokud komunikační a informační systém ***nakládá s informacemi a uchovává je na různém stupni*** důvěrnosti, použijí se metadata a vizuální označení, ***aby se zajistilo rozlišení těchto různých stupňů***.	1. Orgány a instituce Unie informují uživatele o stupni důvěrnosti informací, se kterými lze nakládat nebo mohou být uchovávány v komunikačním a informačním systému. Pokud komunikační a informační systém ***zpracovává informace podléhající*** důvěrnosti, použijí se metadata a vizuální označení, ***která jasně označují stupeň důvěrnosti***.

Or. en

Pozměňovací návrh 122
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Čl. 11 – odst. 4 – písm. d

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
d) šifrování informací v ***klidu a při přenosu***;	d) šifrování informací ***mezi koncovými body ve všech fázích příslušných procesů***;

Or. en

Pozměňovací návrh 123
Tomáš Zdechovský

Návrh nařízení
Čl. 11 – odst. 4 – pododstavec 1 (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	Orgány a instituce Unie zajistí interoperabilitu svých komunikačních a informačních systémů s cílem usnadnit bezproblémovou výměnu informací, mimo jiné prostřednictvím společných systémů metadat a sdílených digitálních platforem, které snižují technické nebo procedurální překážky.

Or. en

Pozměňovací návrh 124
Daniel Freund

Návrh nařízení
Čl. 12 – odst. 1 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	1a. Orgány a instituce Unie v co největší míře přímo zpřístupní veřejnosti dokumenty v elektronické podobě nebo prostřednictvím rejstříku, a to v souladu s pravidly příslušného orgánu a článkem 12 nařízení č. 1049/2001. Toto ustanovení se vztahuje zejména na legislativní dokumenty, to znamená dokumenty vytvořené nebo obdržené v průběhu procesu přijímání aktů, které jsou

v členských státech nebo pro členské státy právně závazné.

Or. en

Pozměňovací návrh 125
Kristian Vigenin, Krzysztof Śmiszek, Elio Di Rupo, Matjaž Nemec

Návrh nařízení
Čl. 12 – odst. 1 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	1a. Orgány a instituce Unie v co největší míře přímo zpřístupní veřejnosti dokumenty v elektronické podobě nebo prostřednictvím rejstříku, a to v souladu s pravidly příslušného orgánu.

Or. en

Pozměňovací návrh 126
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Čl. 12 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Orgány a instituce Unie mohou informace uvedené v odstavci 1 opatřit označením „PUBLIC USE“.	2. Orgány a instituce Unie mohou informace uvedené v odstavci 1 opatřit označením „PUBLIC USE“. ***Neexistence takového označení nezakládá domněnku, že informace by mohly být utajované.***

Or. en

Pozměňovací návrh 127
Sigrid Friis

Návrh nařízení
Čl. 12 – odst. 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
3. Všechny orgány a instituce Unie zajistí integritu a dostupnost informací k veřejnému použití vhodnými opatřeními***, která vycházející z jejich bezpečnostních potřeb***.	3. Všechny orgány a instituce Unie zajistí integritu a dostupnost informací k veřejnému použití vhodnými opatřeními***. Svou činnost vykonávají co nejotevřeněji, čímž podporují řádnou správu věcí veřejných a umožňují účinnou účast občanské společnosti***.

Or. en

Pozměňovací návrh 128
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Čl. 12 – odst. 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
3. Všechny orgány a instituce Unie zajistí integritu a dostupnost informací k veřejnému použití vhodnými opatřeními, která vycházející z jejich bezpečnostních potřeb.	3. Všechny orgány a instituce Unie zajistí integritu a dostupnost informací k veřejnému použití vhodnými opatřeními, která vycházející z jejich bezpečnostních potřeb a ***zohledňují právo na informace***.

Or. en

Pozměňovací návrh 129
Daniel Freund

Návrh nařízení
Čl. 13 – název

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Běžné informace	***Pracovní*** informace

Or. en

Pozměňovací návrh 130
Daniel Freund

Návrh nařízení
Čl. 13 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Informace určené pro použití orgánem nebo institucí Unie při výkonu jejich funkcí, které nejsou ***citlivými*** neutajovanými informacemi ani informacemi pro veřejné použití, se kategorizují jako ***běžné*** informace a takto se s nimi i nakládá a jsou tak i uchovávány. Tato kategorie zahrnuje veškeré ***běžné*** pracovní informace zpracovávané v dotčeném orgánu nebo instituci Unie.	1. Informace určené pro použití orgánem nebo institucí Unie při výkonu jejich funkcí, které nejsou ***chráněnými*** neutajovanými informacemi ani informacemi pro veřejné použití, se kategorizují jako ***pracovní*** informace a takto se s nimi i nakládá a jsou tak i uchovávány. Tato kategorie zahrnuje veškeré pracovní informace zpracovávané v dotčeném orgánu nebo instituci Unie***, u nichž nelze předpokládat veřejný zájem a které nebyly vytvořené nebo obdržené v průběhu procesu přijímání aktů, které jsou v členských státech nebo pro členské státy právně závazné***.

Or. en

Pozměňovací návrh 131
Sigrid Friis

Návrh nařízení
Čl. 13 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Informace určené pro použití orgánem nebo institucí Unie při výkonu jejich funkcí, které nejsou ***citlivými neutajovanými*** informacemi ani informacemi pro veřejné použití, se kategorizují jako běžné informace a takto se s nimi i nakládá a jsou tak i uchovávány. ***Tato*** kategorie ***zahrnuje veškeré běžné pracovní informace zpracovávané v dotčeném orgánu nebo instituci Unie***.	1. Informace určené pro použití orgánem nebo institucí Unie při výkonu jejich funkcí, které nejsou ***utajovanými*** informacemi ani informacemi pro veřejné použití, se kategorizují jako běžné informace a takto se s nimi i nakládá a jsou tak i uchovávány. ***Pokud je to nezbytné pro řádné plnění úkolů, může*** kategorie ***běžných informací zahrnovat osobní údaje a další neutajované informace, které vyžadují zvláštní péči***.

Or. en

Pozměňovací návrh 132
Sigrid Friis

Návrh nařízení
Čl. 13 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Běžné informace mohou být označeny vizuálně nebo v metadatech, je-li to nezbytné k zajištění jejich ochrany, zejména pokud jsou sdíleny mimo orgány a instituce Unie. V tom případě se použije označení „EU NORMAL“ nebo „název nebo zkratka orgánu nebo instituce Unie NORMAL“ (upraví se případ od případu).	2. Běžné informace mohou být označeny vizuálně nebo v metadatech, je-li to nezbytné k zajištění jejich ochrany, zejména pokud jsou sdíleny mimo orgány a instituce Unie. V tom případě se použije označení „EU NORMAL“ nebo „název nebo zkratka orgánu nebo instituce Unie NORMAL“ (upraví se případ od případu). ***Pokud informace obsahují osobní údaje nebo jiné citlivé prvky, musí být na označení uvedena jejich přítomnost a případné zvláštní požadavky pro nakládání s nimi. Orgány a instituce Unie uplatňují vhodná a přiměřená technická a organizační opatření na ochranu běžných informací s ohledem na jejich citlivost a související rizika, tj. mimo jiné: řízení přístupu na základě potřeby znát; autentizace a autorizace; šifrování nebo pseudonymizace při ukládání nebo přenosu; limity uchovávání a bezpečné mazání a vedení protokolů a auditní záznamy.***

Or. en

Pozměňovací návrh 133
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Čl. 13 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Běžné informace mohou být označeny vizuálně nebo v metadatech, je-li to nezbytné k zajištění jejich ochrany, zejména pokud jsou sdíleny mimo orgány a instituce Unie. V tom případě se použije	2. Běžné informace mohou být označeny vizuálně nebo v metadatech, je-li to nezbytné k zajištění jejich ochrany, zejména pokud jsou sdíleny mimo orgány a instituce Unie. V tom případě se použije

označení „EU NORMAL“ nebo „název nebo zkratka orgánu nebo instituce Unie NORMAL“ (upraví se případ od případu).	označení „EU NORMAL“ nebo „název nebo zkratka orgánu nebo instituce Unie NORMAL“ (upraví se případ od případu). ***Neexistence takového označení nezakládá domněnku, že informace by mohly být utajované.***

Or. en

Pozměňovací návrh 134
Daniel Freund

Návrh nařízení
Čl. 13 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. ***Běžné*** informace mohou být označeny vizuálně nebo v metadatech, je-li to nezbytné k zajištění jejich ochrany, zejména pokud jsou sdíleny mimo orgány a instituce Unie. V tom případě se použije označení „EU ***NORMAL***“ nebo „název nebo zkratka orgánu nebo instituce Unie ***NORMAL***“ (upraví se případ od případu).	2. ***Pracovní*** informace mohou být označeny vizuálně nebo v metadatech, je-li to nezbytné k zajištění jejich ochrany, zejména pokud jsou sdíleny mimo orgány a instituce Unie. V tom případě se použije označení „EU ***WORKING***“ nebo „název nebo zkratka orgánu nebo instituce Unie ***WORKING***“ (upraví se případ od případu).

Or. en

Pozměňovací návrh 135
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Čl. 13 – odst. 4

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
4. Běžné informace se vyměňují mimo orgány a instituce Unie pouze s fyzickými nebo právnickými osobami na základě potřeby tyto informace znát.	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 136
Daniel Freund

Návrh nařízení
Čl. 13 – odst. 4

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
4. Běžné informace se vyměňují mimo orgány a instituce Unie pouze s fyzickými nebo právnickými osobami na základě potřeby tyto informace znát.	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 137
Sigrid Friis

Návrh nařízení
Čl. 13 – odst. 4

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
4. Běžné informace se vyměňují mimo orgány a instituce Unie pouze s fyzickými nebo právnickými osobami na základě potřeby tyto informace znát.	4. Běžné informace se vyměňují mimo orgány a instituce Unie pouze s fyzickými nebo právnickými osobami na základě potřeby tyto informace znát. ***Pokud se však informace netýkají záležitostí, které zasluhují zvláštní péči, mohou být vyměňovány s veřejností, pokud je jejich zveřejnění odůvodněno převažujícím veřejným zájmem.***

Or. en

Pozměňovací návrh 138
Ioan-Rareş Bogdan

Návrh nařízení
Čl. 13 – odst. 4 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	4a. Odepření běžného poskytnutí utajovaných informací musí být

podloženo posouzením dopadů nebo vyjádřením schválených odborníků.

Or. ro

Pozměňovací návrh 139
Sigrid Friis

Návrh nařízení
Článek 14

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Článek 14	***vypouští se***
Citlivé neutajované informace	
1. Orgány a instituce Unie kategorizují jako citlivé neutajované informace, a budou s nimi i takto nakládat a uchovávat je, veškeré informace, které nejsou utajované, ale které musí chránit z důvodu právních povinností nebo z důvodu újmy, která může být způsobena oprávněným soukromým nebo veřejným zájmům, včetně zájmů orgánů nebo institucí Unie, členských států nebo osob tím, že budou neoprávněně zveřejněny.	
2. Každý orgán a instituce Unie identifikuje citlivé neutajované informace pomocí viditelného bezpečnostního označení a určí odpovídající pokyny pro nakládání s nimi v souladu s přílohou I.	
3. Orgány a instituce Unie chrání citlivé neutajované informace použitím vhodných opatření pro nakládání s nimi a jejich uchovávání. Tyto informace mohou být v rámci orgánů a institucí Unie zpřístupněny pouze osobám s potřebou tyto informace znát za účelem plnění svěřených úkolů.	
4. Citlivé neutajované informace se mimo orgány a instituce Unie vyměňují pouze s fyzickými a právnickými osobami, které potřebují tyto informace znát, přičemž dodrží pokyny pro nakládání s informacemi k nim připojené. Všechny	

zúčastněné strany musí být informovány o příslušných pokynech, jak s informacemi nakládat.

Or. en

Pozměňovací návrh 140
Daniel Freund

Návrh nařízení
Čl. 14 – název

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Citlivé neutajované informace	***Chráněné*** neutajované informace

Or. en

Pozměňovací návrh 141
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Čl. 14 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Orgány a instituce Unie kategorizují jako citlivé neutajované informace, a budou s nimi i takto nakládat a uchovávat je, veškeré informace, které nejsou utajované, ale které musí chránit z důvodu právních povinností nebo z důvodu újmy, která může být způsobena oprávněným ***soukromým nebo*** veřejným zájmům, včetně zájmů orgánů nebo institucí Unie**,** členských států ***nebo osob*** tím, že budou neoprávněně zveřejněny.	1. Orgány a instituce Unie kategorizují jako citlivé neutajované informace, a budou s nimi i takto nakládat a uchovávat je, veškeré informace, které nejsou utajované, ale které musí chránit z důvodu právních povinností nebo z důvodu újmy, která může být způsobena oprávněným veřejným zájmům, včetně zájmů orgánů nebo institucí Unie ***či*** členských států tím, že budou neoprávněně zveřejněny.

Or. en

Pozměňovací návrh 142
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Čl. 14 – odst. 4

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
4. Citlivé neutajované informace se mimo orgány a instituce Unie vyměňují pouze s fyzickými a právnickými osobami, které potřebují tyto informace znát, přičemž dodrží pokyny pro nakládání s informacemi k nim připojené. Všechny zúčastněné strany musí být informovány o příslušných pokynech, jak s informacemi nakládat.	4. Citlivé neutajované informace se mimo orgány a instituce Unie vyměňují pouze s fyzickými a právnickými osobami, které potřebují tyto informace znát, přičemž dodrží pokyny pro nakládání s informacemi k nim připojené a ***požadavky vyplývající z právní ochrany, které by mohly platit podle odstavce 1***. Všechny zúčastněné strany musí být informovány o příslušných pokynech, jak s informacemi nakládat.

Or. en

Pozměňovací návrh 143
Ioan-Rareş Bogdan

Návrh nařízení
Čl. 14 – odst. 4 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	4a. Odepření poskytování citlivých neutajovaných informací sdělovacím prostředkům, pokud o to požádají na základě svého veřejného poslání a při výkonu své činnosti, musí být podloženo posouzením dopadů nebo vyjádřením schválených odborníků.

Or. ro

Pozměňovací návrh 144
Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Petra Steger, Susanna Ceccardi, Nikola Bartůšek

Návrh nařízení
Čl. 15 – název

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Ochrana neutajovaných informací a ***interoperabilita***	Ochrana neutajovaných informací a ***výměna údajů***

Or. en

Pozměňovací návrh 145
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Čl. 15 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Orgány a instituce Unie stanoví postupy pro hlášení a řízení každého incidentu nebo podezření na incident, který by mohl vést k ohrožení bezpečnosti neutajovaných informací.	1. Orgány a instituce Unie stanoví ***jednotné*** postupy pro hlášení a řízení každého incidentu nebo podezření na incident, který by mohl vést k ohrožení bezpečnosti neutajovaných informací.

Or. en

Pozměňovací návrh 146
Daniel Freund

Návrh nařízení
Čl. 15 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. V případě potřeby používají orgány a instituce Unie označení stanovená v článcích 12, 13 a 14. ***Výjimečně lze použít interně a ve vztahu ke konkrétním protějškům jiná rovnocenná označení od jiných orgánů a institucí Unie nebo členských států, pokud se na tom všechny strany dohodnou. Tato výjimka se oznámí podskupině pro neutajované informace uvedené v čl. 7 odst. 1 písm. b).***	2. V případě potřeby používají orgány a instituce Unie označení stanovená v článcích 12, 13 a 14.

Or. en

Pozměňovací návrh 147
Sigrid Friis

Návrh nařízení
Čl. 15 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. V případě potřeby používají orgány a instituce Unie označení stanovená v článcích 12***, 13*** a ***14***. Výjimečně lze použít interně a ve vztahu ke konkrétním protějškům jiná rovnocenná označení od jiných orgánů a institucí Unie nebo členských států, pokud se na tom všechny strany dohodnou. Tato výjimka se oznámí podskupině pro neutajované informace uvedené v čl. 7 odst. 1 písm. b).	2. V případě potřeby používají orgány a instituce Unie označení stanovená v článcích 12 a ***13***. Výjimečně lze použít interně a ve vztahu ke konkrétním protějškům jiná rovnocenná označení od jiných orgánů a institucí Unie nebo členských států, pokud se na tom všechny strany dohodnou. Tato výjimka se oznámí podskupině pro neutajované informace uvedené v čl. 7 odst. 1 písm. b).

Or. en

Pozměňovací návrh 148
Daniel Freund

Návrh nařízení
Čl. 15 – odst. 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
3. Stanoví se smluvní záruky s cílem zajistit ochranu ***běžných*** a ***citlivých*** neutajovaných informací, které zpracovávají externí útvary. Tyto záruky musí být koncipovány tak, aby zaručovaly úroveň ochrany přinejmenším rovnocennou úrovni ochrany poskytované tímto nařízením, přičemž mezi ně patří závazky týkající se důvěrnosti a nezveřejňování informací, které podepíší všichni příslušní poskytovatelé služeb, kteří se podílejí na poskytování externích systémů.	3. Stanoví se smluvní záruky s cílem zajistit ochranu ***pracovních*** a ***chráněných*** neutajovaných informací, které zpracovávají externí útvary. Tyto záruky musí být koncipovány tak, aby zaručovaly úroveň ochrany přinejmenším rovnocennou úrovni ochrany poskytované tímto nařízením, přičemž mezi ně patří závazky týkající se důvěrnosti a nezveřejňování informací, které podepíší všichni příslušní poskytovatelé služeb, kteří se podílejí na poskytování externích systémů.

Or. en

Pozměňovací návrh 149

Sigrid Friis

Návrh nařízení
Čl. 15 – odst. 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
3. Stanoví se smluvní záruky s cílem zajistit ochranu běžných a ***citlivých neutajovaných*** informací, které zpracovávají externí útvary. Tyto záruky musí být koncipovány tak, aby zaručovaly úroveň ochrany přinejmenším rovnocennou úrovni ochrany poskytované tímto nařízením, přičemž mezi ně patří závazky týkající se důvěrnosti a nezveřejňování informací, které podepíší všichni příslušní poskytovatelé služeb, kteří se podílejí na poskytování externích systémů.	3. Stanoví se smluvní záruky s cílem zajistit ochranu běžných informací, které zpracovávají externí útvary. Tyto záruky musí být koncipovány tak, aby zaručovaly úroveň ochrany přinejmenším rovnocennou úrovni ochrany poskytované tímto nařízením, přičemž mezi ně patří závazky týkající se důvěrnosti a nezveřejňování informací, které podepíší všichni příslušní poskytovatelé služeb, kteří se podílejí na poskytování externích systémů.

Or. en

Pozměňovací návrh 150
Sigrid Friis

Návrh nařízení
Čl. 16 – odst. 1 – písm. c

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
c) vypracování pokynů pro nakládání s ***různými úrovněmi důvěrnosti neutajovaných informací***;	c) vypracování pokynů pro nakládání s ***neutajovanými informacemi***;

Or. en

Pozměňovací návrh 151
Sigrid Friis

Návrh nařízení
Čl. 16 – odst. 1 – písm. d

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
d) pomoc orgánům a institucím Unie	d) pomoc orgánům a institucím Unie

při určování rovnocennosti mezi jejich konkrétními kategoriemi neutajovaných informací a kategoriemi stanovenými v článcích 12***, 13*** a ***14***;	při určování rovnocennosti mezi jejich konkrétními kategoriemi neutajovaných informací a kategoriemi stanovenými v článcích 12 a ***13***;

Or. en

Pozměňovací návrh 152
Sigrid Friis

Návrh nařízení
Čl. 16 – odst. 1 – písm. e

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
e) usnadnění sdílení neutajovaných informací mezi orgány a institucemi Unie poskytováním pomoci a pokynů.	e) usnadnění sdílení neutajovaných informací mezi orgány a institucemi Unie***, a případně se třetími stranami,*** poskytováním pomoci a pokynů.

Or. en

Pozměňovací návrh 153
Sigrid Friis

Návrh nařízení
Čl. 17 – název

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Nakládání s ***citlivými neutajovanými*** informacemi a jejich uchovávání v komunikačních a informačních systémech	Nakládání s ***běžnými*** informacemi a jejich uchovávání v komunikačních a informačních systémech

Or. en

Pozměňovací návrh 154
Sigrid Friis

Návrh nařízení
Čl. 17 – odst. 1 – návětí

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Orgány a instituce Unie zajistí, aby komunikační a informační systémy splňovaly při nakládání s ***citlivými neutajovanými*** informacemi a jejich uchovávání tyto minimální požadavky:	1. Orgány a instituce Unie zajistí, aby komunikační a informační systémy splňovaly při nakládání s ***běžnými*** informacemi a jejich uchovávání tyto minimální požadavky:

Or. en

Pozměňovací návrh 155
Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Petra Steger, Susanna Ceccardi, Nikola Bartůšek

Návrh nařízení
Čl. 17 – odst. 1 – písm. e

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
e) ***interoperabilní*** metadata se používají k zaznamenávání stupně důvěrnosti elektronických dokumentů a k usnadnění automatizace bezpečnostních opatření;	e) ***vyměňovaná*** metadata se používají k zaznamenávání stupně důvěrnosti elektronických dokumentů a k usnadnění automatizace bezpečnostních opatření;

Or. en

Pozměňovací návrh 156
Sigrid Friis

Návrh nařízení
Čl. 17 – odst. 1 – písm. f

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
f) orgány a instituce Unie provádějí opatření k zabránění úniků údajů a jejich odhalování za účelem ochrany ***citlivých neutajovaných*** informací;	f) orgány a instituce Unie provádějí opatření k zabránění úniků údajů a jejich odhalování za účelem ochrany ***běžných*** informací;

Or. en

Pozměňovací návrh 157

Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Petra Steger, Susanna Ceccardi, Nikola Bartůšek

Návrh nařízení
Čl. 17 – odst. 1 – písm. h

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
h) provádění bezpečnostních opatření na základě zásad potřeby znát informace a nulové důvěrnosti s cílem minimalizovat přístup poskytovatelů služeb a dodavatelů k citlivým neutajovaným informacím.	h) provádění bezpečnostních opatření na základě zásad ***přísné*** potřeby znát informace a nulové důvěrnosti s cílem minimalizovat přístup poskytovatelů služeb a dodavatelů k citlivým neutajovaným informacím.

Or. en

Pozměňovací návrh 158
Sigrid Friis

Návrh nařízení
Čl. 17 – odst. 1 – písm. h

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
h) provádění bezpečnostních opatření na základě zásad potřeby znát informace a nulové důvěrnosti s cílem minimalizovat přístup poskytovatelů služeb a dodavatelů k ***citlivým neutajovaným*** informacím.	h) provádění bezpečnostních opatření na základě zásad potřeby znát informace a nulové důvěrnosti s cílem minimalizovat přístup poskytovatelů služeb a dodavatelů k ***běžným*** informacím.

Or. en

Pozměňovací návrh 159
Sigrid Friis

Návrh nařízení
Čl. 17 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Každá odchylka od minimálních požadavků stanovených v odstavci 1 je podmíněna schválením na příslušné úrovni vedení dotčeného orgánu nebo instituce	2. Každá odchylka od minimálních požadavků stanovených v odstavci 1 je podmíněna schválením na příslušné úrovni vedení dotčeného orgánu nebo instituce

Unie na základě posouzení rizik, které se týká právních a technických rizik pro bezpečnost ***citlivých neutajovaných*** informací.	Unie na základě posouzení rizik, které se týká právních a technických rizik pro bezpečnost ***běžných*** informací.

Or. en

Pozměňovací návrh 160
Daniel Freund

Návrh nařízení
Čl. 18 – odst. 1 – písm. d

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
d) RESTREINT UE / EU RESTRICTED: informace a materiály, jejichž neoprávněné vyzrazení by mohlo být nevýhodné pro zájmy Unie nebo jednoho či více členských států.	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 161
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Čl. 18 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Koordinační skupina přijme pokyny týkající se vytváření a klasifikace utajovaných informací EU.	2. Koordinační skupina přijme pokyny týkající se vytváření a klasifikace utajovaných informací EU. ***Tyto dokumenty zohlední jak zásadu minimalizace používání utajovaných informací, tak riziko nadměrného utajení některých dokumentů a obsahují pravidla pro posuzování a odůvodnění utajení informací a materiálů, jejichž cílem je zvýšit transparentnost a zabránit neodůvodněnému uzamčení.***

Or. en

Pozměňovací návrh 162
Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Petra Steger, Susanna Ceccardi, Nikola Bartůšek

Návrh nařízení
Čl. 20 – odst. 2 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	2a. Každý subjekt Unie zůstává vlastníkem svých informací a má rozhodující slovo při vyslovení nesouhlasu s jejich předáním.

Or. en

Pozměňovací návrh 163
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Čl. 20 – odst. 3 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	3a. Tímto článkem není dotčeno nařízení (ES) č. 1049/2001.

Or. en

Pozměňovací návrh 164
Sebastian Tynkkynen

Návrh nařízení
Čl. 21 – odst. 3 – písm. a

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
a) pohotovostní plány s cílem zajistit bezpečnost utajovaných informací EU ***během*** mimořádných ***situací***;	a) pohotovostní plány s cílem zajistit bezpečnost utajovaných informací EU v ***případě úniku údajů a narušení bezpečnosti informací a v jiných*** mimořádných ***situacích***;

Or. fi

Pozměňovací návrh 165
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Čl. 22 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Jednání nebo opomenutí určitého orgánu nebo instituce Unie nebo určité osoby, jež je v rozporu s tímto nařízením, se považuje za narušení bezpečnosti.	1. ***Jakékoli*** jednání nebo opomenutí určitého orgánu nebo instituce Unie nebo určité osoby, jež je v rozporu s tímto nařízením, se považuje za narušení bezpečnosti.

Or. en

Pozměňovací návrh 166
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Čl. 22 – odst. 3 – písm. a

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
a) informuje původce;	a) informuje původce ***bez zbytečného prodlení a v každém případě nejpozději tři dny poté, co byl bezpečnostní orgán o narušení informován***;

Or. en

Pozměňovací návrh 167
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Čl. 22 – odst. 3 – písm. b

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
b) zajistí, aby za účelem zjištění faktů byla událost vyšetřena pracovníky, kteří nejsou za dané narušení bezpečnosti	b) zajistí, aby za účelem zjištění faktů byla událost ***důkladně*** vyšetřena pracovníky, kteří nejsou za dané narušení

bezprostředně odpovědní;	bezpečnosti bezprostředně odpovědní;

Or. en

Pozměňovací návrh 168
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Čl. 22 – odst. 3 – písm. e

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
e) oznámí příslušným orgánům důsledky skutečného nebo možného ohrožení a přijatá opatření.	e) oznámí příslušným orgánům důsledky skutečného nebo možného ohrožení a přijatá opatření***, a to bez zbytečného prodlení a v každém případě nejpozději tři dny poté, co byl bezpečnostní orgán o narušení informován***.

Or. en

Pozměňovací návrh 169
Sebastian Tynkkynen

Návrh nařízení
Čl. 22 – odst. 3 – písm. e a (nové)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	ea) pokud byla v souvislosti s narušením bezpečnosti informací ohrožena bezpečnost osobních údajů, musí být tato skutečnost v souladu s právními předpisy o ochraně údajů neprodleně oznámena orgánu pro ochranu údajů členského státu a osobám, jejichž osobní údaje unikly.

Or. fi

Pozměňovací návrh 170

Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Petra Steger, Susanna Ceccardi, Nikola Bartůšek

Návrh nařízení
Čl. 23 – odst. 1 – písm. c

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
c) v případě utajovaných informací se stupněm utajení CONFIDENTIEL UE / EU CONFIDENTIAL nebo vyšším byla osobám udělena bezpečnostní prověrka a získaly oprávnění pro odpovídající stupeň utajení**.**	c) v případě utajovaných informací se stupněm utajení CONFIDENTIEL UE / EU CONFIDENTIAL nebo vyšším byla ***po konzultaci se zpravodajskými službami státu v souladu s příslušnými vnitrostátními pravidly*** osobám udělena bezpečnostní prověrka a získaly oprávnění pro odpovídající stupeň utajení***;***

Or. en

Pozměňovací návrh 171
Daniel Freund

Návrh nařízení
Čl. 23 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Orgány a instituce Unie přihlížejí k loajalitě, důvěryhodnosti a spolehlivosti určité osoby zjištěné na základě bezpečnostního šetření, jež provádějí ***příslušné*** orgány ***členského státu, jehož je žadatel občanem nebo státním příslušníkem***.	2. Orgány a instituce Unie přihlížejí k loajalitě, důvěryhodnosti a spolehlivosti určité osoby zjištěné na základě bezpečnostního šetření, jež ***provádí Komise ve spolupráci s příslušnými*** orgány ***příslušných členských států. Komise může rovněž spolupracovat se třetími zeměmi a mezinárodními organizacemi, s nimiž Unie uzavřela dohodu o bezpečnosti informací***.

Or. en

Pozměňovací návrh 172
Daniel Freund

Návrh nařízení
Čl. 23 – odst. 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
3. Orgány a instituce Unie mohou akceptovat bezpečnostní prověrky od třetích zemí a mezinárodních organizací, s nimiž Unie uzavřela dohodu o bezpečnosti informací.	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 173
Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Petra Steger, Susanna Ceccardi, Nikola Bartůšek

Návrh nařízení
Čl. 23 – odst. 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
3. Orgány a instituce Unie mohou akceptovat bezpečnostní prověrky od třetích zemí a mezinárodních organizací, s nimiž Unie uzavřela dohodu o bezpečnosti informací.	3. Orgány a instituce Unie mohou akceptovat bezpečnostní prověrky od třetích zemí a mezinárodních organizací, s nimiž Unie uzavřela dohodu o bezpečnosti informací ***za předpokladu, že prověrka je prováděna se stejnou úrovní bezpečnostních záruk jako v členských státech EU***.

Or. en

Pozměňovací návrh 174
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Čl. 23 – odst. 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
3. Orgány a instituce Unie mohou akceptovat bezpečnostní prověrky od třetích zemí a mezinárodních organizací, s nimiž Unie uzavřela dohodu o bezpečnosti informací.	3. Orgány a instituce Unie mohou akceptovat bezpečnostní prověrky od třetích zemí a mezinárodních organizací, s nimiž Unie uzavřela dohodu o bezpečnosti informací***.*** V ***každém případě zajistí dodržování zásad***

uvedených v odstavcích 1 a 2.

Or. en

Pozměňovací návrh 175
Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Petra Steger, Susanna Ceccardi, Nikola Bartůšek

Návrh nařízení
Čl. 23 – odst. 4 – pododstavec 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Orgány a instituce Unie ***mohou řídit*** postupy prověřování samostatně ***nebo pro účely bezpečnostní prověrky usilovat o dohodu o úrovni služeb s Komisí***.	Orgány a instituce Unie ***řídí*** postupy prověřování samostatně.

Or. en

Pozměňovací návrh 176
Daniel Freund

Návrh nařízení
Čl. 23 – odst. 4 – pododstavec 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Je-li uzavřena dohoda o úrovni služeb, bezpečnostní orgán Komise je v souvislosti s otázkami bezpečnostní prověrky kontaktním místem mezi bezpečnostními kancelářemi dotčeného orgánu a instituce Unie a příslušnými vnitrostátními orgány členských států.	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 177
Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Petra Steger, Susanna Ceccardi, Nikola Bartůšek

Návrh nařízení

Čl. 23 – odst. 4 – pododstavec 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Je-li uzavřena dohoda o úrovni služeb, bezpečnostní orgán Komise je v souvislosti s otázkami bezpečnostní prověrky kontaktním místem mezi bezpečnostními kancelářemi dotčeného orgánu a instituce Unie a příslušnými vnitrostátními orgány členských států.	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 178
Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Petra Steger, Susanna Ceccardi, Nikola Bartůšek

Návrh nařízení
Čl. 23 – odst. 6

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
6. Orgány a instituce Unie***, které s Komisí uzavřou dohodu o úrovni služeb,*** zpřístupní příslušné záznamy bezpečnostnímu orgánu Komise, a to alespoň pokud jde o stupeň utajení utajovaných informací EU, k nimž může být dané osobě umožněn přístup, datum vydání bezpečnostního oprávnění pro přístup k utajovaným informacím EU a dobu jeho platnosti. Tyto záznamy jsou v odůvodněných případech přístupné ostatním orgánům a institucím Unie s ***dohodou o úrovni služeb***.	6. Orgány a instituce Unie zpřístupní příslušné záznamy bezpečnostnímu orgánu Komise, a to alespoň pokud jde o stupeň utajení utajovaných informací EU, k nimž může být dané osobě umožněn přístup, datum vydání bezpečnostního oprávnění pro přístup k utajovaným informacím EU a dobu jeho platnosti. Tyto záznamy jsou v odůvodněných případech přístupné ostatním orgánům a institucím Unie.

Or. en

Pozměňovací návrh 179
Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Petra Steger, Susanna Ceccardi, Nikola Bartůšek

Návrh nařízení
Čl. 24 – odst. 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
3. Bezpečnostní orgán každého orgánu a instituce Unie odpovídá za udělování, pozastavení, zrušení a obnovení oprávnění pro přístup k utajovaným informacím EU pro své zaměstnance.	3. Bezpečnostní orgán každého orgánu a instituce Unie ***ve spolupráci s vnitrostátními orgány*** odpovídá za udělování, pozastavení, zrušení a obnovení oprávnění pro přístup k utajovaným informacím EU pro své zaměstnance***, a to i po dobu platnosti povolení k přístupu k informacím***.

Or. en

Pozměňovací návrh 180
Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Petra Steger, Susanna Ceccardi, Nikola Bartůšek

Návrh nařízení
Čl. 24 – odst. 4

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
4. Za výjimečných okolností, je-li to řádně odůvodněno služebním zájmem, a až do dokončení bezpečnostního šetření v plném rozsahu může bezpečnostní orgán určitého orgánu nebo instituce Unie po ověření příslušným vnitrostátním bezpečnostním orgánem vydat osobám dočasné oprávnění pro přístup k utajovaným informacím EU pro konkrétní pozici, aniž by tím byla dotčena ustanovení o obnově oprávnění pro přístup k utajovaným informacím EU.	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 181
Daniel Freund

Návrh nařízení
Čl. 24 – odst. 4

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
4. Za výjimečných okolností, je-li to řádně odůvodněno služebním zájmem, a až do dokončení bezpečnostního šetření v plném rozsahu může bezpečnostní orgán určitého orgánu nebo instituce Unie ***po ověření příslušným vnitrostátním bezpečnostním orgánem*** vydat osobám dočasné oprávnění pro přístup k utajovaným informacím EU pro konkrétní pozici, aniž by tím byla dotčena ustanovení o obnově oprávnění pro přístup k utajovaným informacím EU.	4. Za výjimečných okolností, je-li to řádně odůvodněno služebním zájmem, a až do dokončení bezpečnostního šetření v plném rozsahu může bezpečnostní orgán určitého orgánu nebo instituce Unie vydat osobám dočasné oprávnění pro přístup k utajovaným informacím EU pro konkrétní pozici, aniž by tím byla dotčena ustanovení o obnově oprávnění pro přístup k utajovaným informacím EU.

Or. en

Pozměňovací návrh 182
Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Petra Steger, Susanna Ceccardi, Nikola Bartůšek

Návrh nařízení
Čl. 25 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Oprávnění k přístupu k utajovaným informacím EU až do stanoveného stupně utajení platí pro ***každý*** orgán ***nebo instituci Unie***, k ***nimž*** daná osoba náleží.	1. Oprávnění k přístupu k utajovaným informacím EU až do stanoveného stupně utajení platí ***pouze*** pro orgán, k ***němuž*** daná osoba v ***době vydání*** náleží***, a to ve stanoveném rozsahu a po stanovenou dobu***.

Or. en

Pozměňovací návrh 183
Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Petra Steger, Susanna Ceccardi, Nikola Bartůšek

Návrh nařízení
Čl. 25 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Orgány a instituce Unie uznají	2. Orgány a instituce Unie uznají

oprávnění pro přístup k utajovaným informacím EU udělené jiným orgánem nebo institucí Unie.	oprávnění pro přístup k utajovaným informacím EU udělené jiným orgánem nebo institucí Unie ***na základě individuálního posouzení, přičemž přísně dodržují zásadu potřeby znát, a za předpokladu, že subjekt EU, který informace vlastní, má rozhodující slovo při vyslovení nesouhlasu s jejich předáním***.

Or. en

Pozměňovací návrh 184
Daniel Freund

Návrh nařízení
Čl. 25 – odst. 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
3. Pokud držitel oprávnění pro přístup k utajovaným informacím EU nastoupí do zaměstnání v jiném orgánu nebo instituci Unie, oznámí tento orgán nebo instituce Unie příslušnému vnitrostátnímu bezpečnostnímu orgánu změnu zaměstnavatele prostřednictvím příslušného bezpečnostního orgánu.	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 185
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Čl. 25 – odst. 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
3. Pokud držitel oprávnění pro přístup k utajovaným informacím EU nastoupí do zaměstnání v jiném orgánu nebo instituci Unie, oznámí tento orgán nebo instituce Unie příslušnému vnitrostátnímu bezpečnostnímu orgánu změnu	3. Pokud držitel oprávnění pro přístup k utajovaným informacím EU nastoupí do zaměstnání v jiném orgánu nebo instituci Unie, oznámí tento orgán nebo instituce Unie ***bez zbytečného prodlení*** příslušnému vnitrostátnímu bezpečnostnímu orgánu

zaměstnavatele prostřednictvím příslušného bezpečnostního orgánu.

změnu zaměstnavatele prostřednictvím příslušného bezpečnostního orgánu.

Or. en

Pozměňovací návrh 186
Sebastian Tynkkynen

Návrh nařízení
Čl. 26 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Bezpečnostní orgán určitého orgánu nebo instituce Unie informuje všechny osoby, které potřebují přístup k utajovaným informacím EU, o veškerých bezpečnostních hrozbách a o jejich povinnosti oznámit jakoukoli podezřelou činnost. Informativní schůze se uskuteční před poskytnutím přístupu k jakýmkoli utajovaným informacím EU a poté nejméně ***každých pět let***.	1. Bezpečnostní orgán určitého orgánu nebo instituce Unie informuje všechny osoby, které potřebují přístup k utajovaným informacím EU, o veškerých bezpečnostních hrozbách a o jejich povinnosti oznámit jakoukoli podezřelou činnost. Informativní schůze se uskuteční před poskytnutím přístupu k jakýmkoli utajovaným informacím EU a poté nejméně ***každé dva roky, jakož i v případě úniku údajů a porušení bezpečnosti informací a v situacích, kdy rychlé a významné technologické změny v oblasti bezpečnosti informací vyžadují okamžité doplnění dovedností zaměstnanců***.

Or. fi

Pozměňovací návrh 187
Sigrid Friis

Návrh nařízení
Čl. 26 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Bezpečnostní orgán určitého orgánu nebo instituce Unie informuje všechny osoby, které potřebují přístup k utajovaným informacím EU, o veškerých bezpečnostních hrozbách a o jejich povinnosti oznámit jakoukoli podezřelou	1. Bezpečnostní orgán určitého orgánu nebo instituce Unie informuje všechny osoby, které potřebují přístup k utajovaným informacím EU, o veškerých bezpečnostních hrozbách a o jejich povinnosti oznámit jakoukoli podezřelou

činnost. Informativní schůze se uskuteční před poskytnutím přístupu k jakýmkoli utajovaným informacím EU a poté nejméně ***každých pět let***.	činnost. Informativní schůze se uskuteční před poskytnutím přístupu k jakýmkoli utajovaným informacím EU a poté nejméně ***každý rok***.

Or. en

Pozměňovací návrh 188
Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Petra Steger, Susanna Ceccardi, Nikola Bartůšek

Návrh nařízení
Čl. 27 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Orgány a instituce Unie zavedou opatření fyzické bezpečnosti pro všechna pracoviště, kde jsou utajované informace EU projednávány, uchovávány nebo je s nimi nakládáno, včetně oblastí, v nichž jsou umístěny komunikační a informační systémy uvedené v oddíle 5 této kapitoly.	2. Orgány a instituce Unie***, a to i za pomoci vnitrostátních orgánů,*** zavedou opatření fyzické bezpečnosti pro všechna pracoviště, kde jsou utajované informace EU projednávány, uchovávány nebo je s nimi nakládáno, včetně oblastí, v nichž jsou umístěny komunikační a informační systémy uvedené v oddíle 5 této kapitoly.

Or. en

Pozměňovací návrh 189
Daniel Freund

Návrh nařízení
Čl. 30 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Každý orgán a instituce Unie, které jsou původcem utajovaných informací EU, stanoví stupeň utajení těchto informací při jejich vytvoření a v souladu s čl. 18 odst. 1.	2. Každý orgán a instituce Unie, které jsou původcem utajovaných informací EU, stanoví ***počáteční*** stupeň utajení těchto informací při jejich vytvoření a v souladu s čl. 18 odst. 1.

Or. en

Pozměňovací návrh 190
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Čl. 31 – odst. 1 – písm. a

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
a) na každé straně se jasně vyznačí příslušný stupeň utajení;	a) na každé straně se jasně vyznačí příslušný stupeň utajení a ***doba trvání utajení***;

Or. en

Pozměňovací návrh 191
Sigrid Friis

Návrh nařízení
Čl. 32 – název

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Kontrola původcem	***Stanovisko původce***

Or. en

Pozměňovací návrh 192
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Čl. 32 – odst. 1 – návětí

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Orgán nebo instituce Unie, s jejichž pověřením je dokument s utajovanými informacemi EU vytvořen, vykonává nad tímto dokumentem kontrolu původcem. Původce určí pro dokument stupeň utajení a odpovídá za jeho počáteční distribuci. Aniž je dotčeno nařízení č. 1049/2001, musí být předchozí písemný souhlas původce získán před tím, než jsou informace:	1. Orgán nebo instituce Unie, s jejichž pověřením je dokument s utajovanými informacemi EU vytvořen, vykonává nad tímto dokumentem kontrolu původcem. Původce určí pro dokument stupeň utajení a odpovídá za jeho počáteční distribuci***. Původce může konzultovat se zamýšlenými příjemci ohledně stupně utajení dokumentu s utajovanými informacemi EU, zejména v případě jakýchkoli pochybností o důvěrné povaze***

určité informace a vhodném stupni jejího utajení a s cílem zabránit přidělení příliš vysokého stupně utajení takovým dokumentům. Pro účely počáteční distribuce dokumentu s utajovanými informacemi EU zohlední původce práva a povinnosti příjemců informací vyplývající ze Smluv. Aniž je dotčeno nařízení č. 1049/2001, musí být předchozí písemný souhlas původce získán před tím, než jsou informace:

Or. en

Pozměňovací návrh 193
Sigrid Friis

Návrh nařízení
Čl. 32 – odst. 1 – návětí

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Orgán nebo instituce Unie, s jejichž pověřením je dokument s utajovanými informacemi EU vytvořen, vykonává nad tímto dokumentem kontrolu původcem. Původce určí pro dokument stupeň utajení a odpovídá za jeho počáteční distribuci. Aniž je dotčeno nařízení č. 1049/2001, ***musí být předchozí písemný souhlas původce získán před tím, než jsou*** informace:	1. Orgán nebo instituce Unie, s jejichž pověřením je dokument s utajovanými informacemi EU vytvořen, vykonává nad tímto dokumentem kontrolu původcem. Původce určí pro dokument stupeň utajení a odpovídá za jeho počáteční distribuci. Aniž je dotčeno nařízení č. 1049/2001, ***může původce poskytnout stanovisko k následujícím činnostem, které orgán nebo instituce Unie, které mají*** informace k ***dispozici, řádně zohlední***:

Or. en

Pozměňovací návrh 194
Daniel Freund

Návrh nařízení
Čl. 32 – odst. 1 – návětí

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Orgán nebo instituce Unie, s jejichž	1. Orgán nebo instituce Unie, s jejichž

pověřením je dokument s utajovanými informacemi EU vytvořen, vykonává nad tímto dokumentem kontrolu původcem. Původce určí pro dokument stupeň utajení a odpovídá za jeho počáteční distribuci. Aniž je dotčeno nařízení č. 1049/2001, musí být předchozí písemný souhlas původce získán před tím, než jsou informace:	pověřením je dokument s utajovanými informacemi EU ***se stupněm utajení CONFIDENTIEL UE/EU-CONFIDENTIAL nebo vyšším*** vytvořen, vykonává nad tímto dokumentem kontrolu původcem. Původce určí pro dokument ***počáteční*** stupeň utajení a odpovídá za jeho počáteční distribuci. Aniž je dotčeno nařízení č. 1049/2001, musí být předchozí písemný souhlas původce získán před tím, než jsou informace:

Or. en

Pozměňovací návrh 195
Fabrice Leggeri, António Tânger Corrêa, Petra Steger, Susanna Ceccardi, Nikola Bartůšek

Návrh nařízení
Čl. 32 – odst. 1 – návětí

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Orgán nebo instituce Unie, s jejichž pověřením je dokument s utajovanými informacemi EU vytvořen, vykonává nad tímto dokumentem kontrolu původcem. Původce určí pro dokument stupeň utajení a odpovídá za jeho počáteční distribuci. Aniž je dotčeno nařízení č. 1049/2001, musí být předchozí písemný souhlas původce získán před tím, než jsou informace:	1. Orgán nebo instituce Unie, s jejichž pověřením je dokument s utajovanými informacemi EU vytvořen, vykonává nad tímto dokumentem kontrolu původcem. Původce určí pro dokument stupeň utajení***, rozhoduje o něm*** a odpovídá za jeho počáteční distribuci. Aniž je dotčeno nařízení č. 1049/2001, musí být předchozí písemný souhlas původce získán před tím, než jsou informace:

Or. en

Pozměňovací návrh 196
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Čl. 32 – odst. 1 – písm. d

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
d) zkopírovány a přeloženy v případě	***vypouští se***

stupně utajení TRES SECRET UE / EU TOP SECRET.

Or. en

Pozměňovací návrh 197
Daniel Freund

Návrh nařízení
Čl. 32 – odst. 1 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	1a. Pokud orgán nebo instituce Unie nesouhlasí s odmítnutím udělení písemného souhlasu původcem, může se obrátit na mechanismus řešení sporů stanovený v článku 39a.

Or. en

Pozměňovací návrh 198
Sigrid Friis

Návrh nařízení
Čl. 32 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Pokud nelze původce dokumentu s utajovanými informacemi EU určit, vykonává ***kontrolu původcem*** orgán nebo instituce Unie, které mají tyto utajované informace v držení.	2. Pokud nelze původce dokumentu s utajovanými informacemi EU určit, ***provede stanovisko původce*** orgán nebo instituce Unie, které mají tyto utajované informace v držení.

Or. en

Pozměňovací návrh 199
Daniel Freund

Návrh nařízení
Čl. 35 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Informace se utajují pouze po dobu, po kterou vyžadují ochranu. Pokud utajované informace EU již nepotřebují původní stupeň utajení, tento stupeň utajení se sníží na stupeň nižší. Pokud utajované informace EU již nemusí být považovány za utajované, stupeň utajení se zruší.	1. Informace se utajují pouze po dobu, po kterou vyžadují ochranu. Pokud utajované informace EU již nepotřebují původní stupeň utajení, tento stupeň utajení se sníží na stupeň nižší. Pokud utajované informace EU již nemusí být považovány za utajované, stupeň utajení se zruší. ***Každé utajení se přezkoumá nejpozději jeden rok po vytvoření daného dokumentu a poté každoročně. V případě dokumentů, které se týkají probíhajícího legislativního procesu, se tento přezkum provede nejpozději dva měsíce po vytvoření dokumentu a poté každé dva měsíce.***

Or. en

Pozměňovací návrh 200
Kristian Vigenin, Krzysztof Śmiszek, Elio Di Rupo, Matjaž Nemec

Návrh nařízení
Čl. 35 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Informace se utajují pouze po dobu, po kterou vyžadují ochranu. Pokud utajované informace EU již nepotřebují původní stupeň utajení, tento stupeň utajení se sníží na stupeň nižší. Pokud utajované informace EU již nemusí být považovány za utajované, stupeň utajení se zruší.	1. Informace se utajují pouze po dobu, po kterou vyžadují ochranu. Pokud utajované informace EU již nepotřebují původní stupeň utajení, tento stupeň utajení se sníží na stupeň nižší. Pokud utajované informace EU již nemusí být považovány za utajované, stupeň utajení se zruší. V ***případě dokumentů, které se týkají probíhajícího legislativního procesu, se tento přezkum provede nejpozději dva měsíce po vytvoření dokumentu a poté každé dva měsíce až do přijetí příslušného právního předpisu.***

Or. en

Pozměňovací návrh 201
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Čl. 35 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. V době vytvoření utajovaných informací EU uvede původce***, je-li to možné, zejména v případě informací se stupněm utajení RESTREINT UE / EU RESTRICTED***, zda je k určitému datu nebo po určité události možné jejich stupeň utajení snížit nebo zrušit.	2. V době vytvoření utajovaných informací EU uvede původce, zda je k určitému datu nebo po určité události možné jejich stupeň utajení snížit nebo zrušit.

Or. en

Pozměňovací návrh 202
Daniel Freund

Návrh nařízení
Čl. 35 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. V době vytvoření utajovaných informací EU uvede původce, je-li to možné, ***zejména v případě informací se stupněm utajení RESTREINT UE / EU RESTRICTED***, zda je k určitému datu nebo po určité události možné jejich stupeň utajení snížit nebo zrušit.	2. V době vytvoření utajovaných informací EU uvede původce, je-li to možné, zda je k určitému datu nebo po určité události možné jejich stupeň utajení snížit nebo zrušit.

Or. en

Pozměňovací návrh 203
Sigrid Friis

Návrh nařízení
Čl. 35 – odst. 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
3. Za rozhodnutí, zda lze u dokumentu s utajovanými informacemi EU snížit nebo zrušit jeho stupeň utajení, odpovídají orgán	3. Za rozhodnutí, zda lze u dokumentu s utajovanými informacemi EU snížit nebo zrušit jeho stupeň utajení, odpovídají orgán

nebo instituce Unie, které jsou jeho původcem. Tento orgán nebo instituce pravidelně přezkoumává informace a posuzuje rizika a alespoň ***každých pět let*** s cílem stanovit, zda je původní stupeň utajení stále odpovídající.	nebo instituce Unie, které jsou jeho původcem. Tento orgán nebo instituce pravidelně přezkoumává informace a posuzuje rizika***,*** a ***to*** alespoň ***každé tři roky*** s cílem stanovit, zda je původní stupeň utajení stále odpovídající.

Or. en

Pozměňovací návrh 204
Daniel Freund

Návrh nařízení
Čl. 35 – odst. 4

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
4. Orgány a instituce Unie, které mají v držení utajované informace EU, jichž nejsou původcem, nesmí snížit stupeň utajení daného dokumentu ani jej zrušit, ani změnit či odstranit žádné z označení uvedených v čl. 18 odst. 1 bez předchozího písemného souhlasu původce.	4. Orgány a instituce Unie, které mají v držení utajované informace EU, jichž nejsou původcem, nesmí snížit stupeň utajení daného dokumentu ani jej zrušit, ani změnit či odstranit žádné z označení uvedených v čl. 18 odst. 1 bez předchozího písemného souhlasu původce. ***Pokud orgán nebo instituce Unie nesouhlasí s odmítnutím udělení písemného souhlasu původcem, může se obrátit na mechanismus řešení sporů stanovený v článku 39a.***

Or. en

Pozměňovací návrh 205
Sigrid Friis

Návrh nařízení
Čl. 36 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Pokud se orgány a instituce Unie rozhodnou zrušit stupeň utajení dokumentu s utajovanými informacemi EU, je třeba zvážit, zda má být opatřen distribučním označením citlivých	***vypouští se***

neutajovaných informací.

Or. en

Pozměňovací návrh 206
Sigrid Friis

Návrh nařízení
Čl. 37 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Orgány a instituce Unie přezkoumají utajované informace EU na papíře i v komunikačních a informačních systémech alespoň jednou za pět let s cílem určit, zda mají být zničeny nebo vymazány. Jsou-li utajované informace EU zničeny nebo vymazány, vydají pokyny každému, kdo tyto utajované informace EU již dříve obdržel.	1. Orgány a instituce Unie přezkoumají utajované informace EU na papíře i v komunikačních a informačních systémech alespoň jednou za pět let s cílem určit, zda mají být ***zachovány,*** zničeny nebo vymazány***. Každé rozhodnutí o zničení nebo vymazání utajovaných informací EU musí být řádně odůvodněno a zdokumentováno***. Jsou-li utajované informace EU zničeny nebo vymazány, vydají ***orgány a instituce odpovídající*** pokyny každému, kdo tyto utajované informace EU již dříve obdržel.

Or. en

Pozměňovací návrh 207
Daniel Freund

Návrh nařízení
Čl. 38 – odst. 1 – pododstavec 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Provozní podrobnosti týkající se plánů na vyklizení a zničení v mimořádných situacích se rovněž označí stupněm utajení ***RESTREINT UE / EU RESTRICTED***.	Provozní podrobnosti týkající se plánů na vyklizení a zničení v mimořádných situacích se rovněž označí stupněm utajení.

Or. en

Pozměňovací návrh 208
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Čl. 39 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Orgány a instituce Unie rozhodnou, zda a kdy archivovat utajené informace EU a o odpovídajících praktických opatřeních v ***souladu se svou politikou správy dokumentů***.	1. Orgány a instituce Unie rozhodnou, zda a kdy archivovat utajené informace EU a o odpovídajících ***jednotných*** praktických opatřeních.

Or. en

Pozměňovací návrh 209
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Čl. 39 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Do historických archivů Evropské unie se nepřenášejí žádné dokumenty s utajovanými informacemi EU.	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 210
Daniel Freund

Návrh nařízení
Článek 39 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	Článek 39a
	Spory
	1. V případě jakýchkoli pochybností o chráněné povaze informace nebo jejím vhodném stupni utajení se orgány a instituce Unie neprodleně a před předáním informace vzájemně konzultují.

	V případě sporu je záležitost postoupena předsedům orgánů a institucí k vyřešení.
	2. Není-li na konci postupu uvedeného v odstavci 1 dosaženo dohody, podléhá odmítnutí přehodnotit chráněnou povahu informací nebo jejich odpovídající stupeň utajení přezkumu legality v souladu s článkem 263 Smlouvy o fungování EU.

Or. en

Pozměňovací návrh 211
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Čl. 41 – odst. 1 – písm. b

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
b) ***klíčové*** bezpečnostní zásady pro navrhování komunikačních a informačních systémů, které nakládají s utajovanými informacemi EU a uchovávají je, se použijí při zahájení projektu jako součást procesu řízení rizik v oblasti bezpečnosti informací a při zohlednění potřeby znát, minimální funkčnosti, hloubkové ochrany, co nejomezenějších práv, oddělení funkcí a zásady čtyř očí;	b) ***zásadně důležité*** bezpečnostní zásady pro navrhování komunikačních a informačních systémů, které nakládají s utajovanými informacemi EU a uchovávají je, se použijí při zahájení projektu jako součást procesu řízení rizik v oblasti bezpečnosti informací a při zohlednění potřeby znát, minimální funkčnosti, hloubkové ochrany, co nejomezenějších práv, oddělení funkcí a zásady čtyř očí;

Or. en

Pozměňovací návrh 212
Sigrid Friis

Návrh nařízení
Čl. 41 – odst. 1 – písm. e

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
e) všichni zaměstnanci, kteří se podílejí na provozu komunikačního a informačního systému, který s utajovanými informacemi EU nakládá	e) (*Netýká se českého znění.*)

a uchovává je, oznámí bezpečnostnímu orgánu a příslušnému vlastníkovi systému nebo provoznímu orgánu pro zabezpečení informací všechny potenciální bezpečnostní nedostatky, incidenty, narušení bezpečnosti nebo ohrožení systému, které mohou mít dopad na ochranu daného komunikačního a informačního systému nebo utajovaných informací EU v něm obsažených;

Or. en

Pozměňovací návrh 213
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Čl. 41 – odst. 1 – písm. f a (nové)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	fa) vlastník systému nebo provozní orgán pro zabezpečení informací zajistí, aby byl zaveden proces identifikace a oznamování zranitelných míst; tento proces je doplněn pravidelnými audity a případně penetračním testováním.

Or. en

Pozměňovací návrh 214
Sebastian Tynkkynen

Návrh nařízení
Čl. 42 – odst. 1 – pododstavec 1 (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	Přednost by měly mít evropské výrobky a technologie pro elektronický přenos a uchovávání utajovaných informací EU.

Or. fi

Pozměňovací návrh 215
Sebastian Tynkkynen

Návrh nařízení
Čl. 44 – odst. 2 – písm. c a (nové)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	ca) má se za to, že pracovníci, kteří nakládají s utajovanými informacemi, mají dostatečnou odbornou způsobilost a zkušenosti v oblasti bezpečnosti informací;

Or. fi

Pozměňovací návrh 216
Ioan-Rareş Bogdan

Návrh nařízení
Čl. 48 – odst. 1 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	1a. Příručka pro stanovování stupňů utajení nejvíce zohledňuje oprávněný veřejný zájem. Zařazení jakékoli informace do kategorie informací, které nejsou určeny pro veřejné použití, musí být odůvodněno posouzením sociálních dopadů.

Or. ro

Pozměňovací návrh 217
Ioan-Rareş Bogdan

Návrh nařízení
Čl. 48 – odst. 2 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	2a. Jakékoli změny příručky pro stanovování stupňů utajení, bez ohledu na to, kdy byly provedeny, musí být

odůvodněny posouzením sociálních dopadů. Zakázky v oblasti veřejného zdraví nemohou podléhat utajení, které omezuje přístup sdělovacích prostředků k nim.

Or. ro

Pozměňovací návrh 218
Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Čl. 52 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Podskupina pro sdílení utajovaných informací EU a výměnu utajovaných informací je složena ze zástupců Komise, Rady a Evropské služby pro vnější činnost a pracuje na základě konsensu.	2. Podskupina pro sdílení utajovaných informací EU a výměnu utajovaných informací je složena ze zástupců ***Evropského parlamentu,*** Komise, Rady a Evropské služby pro vnější činnost a pracuje na základě konsensu. ***Tato podskupina usiluje o dosažení spravedlivé rovnováhy mezi potřebou chránit utajované informace EU a nařízením (ES) č. 1049/2001 a zajistí, aby utajení samo o sobě nebránilo zveřejnění.***

Or. en

Pozměňovací návrh 219
Kristian Vigenin, Krzysztof Śmiszek, Elio Di Rupo, Matjaž Nemec

Návrh nařízení
Čl. 52 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Podskupina pro sdílení utajovaných informací EU a výměnu utajovaných informací je složena ze zástupců Komise, Rady a Evropské služby pro vnější činnost a pracuje na základě konsensu.	2. Podskupina pro sdílení utajovaných informací EU a výměnu utajovaných informací je složena ze zástupců ***Parlamentu,*** Komise, Rady a Evropské služby pro vnější činnost a pracuje na základě konsensu. ***Tato podskupina zaručí součinnost mezi potřebou chránit***

utajované informace EU a nařízením (ES) č. 1049/2001 a zajistí, aby utajení samo o sobě nebránilo zveřejnění.

Or. en

Pozměňovací návrh 220
Daniel Freund

Návrh nařízení
Čl. 52 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Podskupina pro sdílení utajovaných informací EU a výměnu utajovaných informací je složena ze zástupců Komise, Rady a Evropské služby pro vnější činnost a pracuje na základě konsensu.	2. Podskupina pro sdílení utajovaných informací EU a výměnu utajovaných informací je složena ze zástupců ***Evropského parlamentu,*** Komise, Rady a Evropské služby pro vnější činnost a pracuje na základě konsensu.

Or. en

Pozměňovací návrh 221
Sigrid Friis

Návrh nařízení
Čl. 52 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Podskupina pro sdílení utajovaných informací EU a výměnu utajovaných informací je složena ze zástupců Komise, Rady a Evropské služby pro vnější činnost a pracuje na základě konsensu.	2. Podskupina pro sdílení utajovaných informací EU a výměnu utajovaných informací je složena ze zástupců ***Evropského parlamentu,*** Komise, Rady a Evropské služby pro vnější činnost a pracuje na základě konsensu.

Or. en

Pozměňovací návrh 222
Sebastian Tynkkynen

Návrh nařízení
Čl. 53 – odst. 2 – písm. d

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
d) posilovat probíhající programy ***bezpečnostních orgánů*** v oblasti bezpečnostního vzdělávání a povědomí.	d) posilovat probíhající programy v oblasti bezpečnostního vzdělávání a povědomí ***pro bezpečnostní orgány a pracovníky***.

Or. fi

Pozměňovací návrh 223
Kristian Vigenin, Krzysztof Śmiszek, Elio Di Rupo, Matjaž Nemec

Návrh nařízení
Čl. 54 – odst. 1 – návětí

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Orgán nebo instituce Unie ***může sdílet*** utajované informace EU s jiným orgánem nebo institucí Unie, pokud jsou splněny následující podmínky:	1. Orgán nebo instituce Unie ***sdílí*** utajované informace EU s jiným orgánem nebo institucí Unie, pokud jsou splněny následující podmínky:

Or. en

Pozměňovací návrh 224
Kristian Vigenin, Krzysztof Śmiszek, Elio Di Rupo, Matjaž Nemec

Návrh nařízení
Čl. 54 – odst. 1 – písm. -a (nové)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	-a) existuje právní povinnost podle Smluv, sekundárního práva nebo interinstitucionální dohody uzavřené mezi orgány Unie nebo

Or. en

Pozměňovací návrh 225

Konstantinos Arvanitis

Návrh nařízení
Čl. 54 – odst. 1 – písm. a

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
a) existuje prokázaná potřeba výměny;	a) existuje prokázaná potřeba výměny ***nebo právní povinnost podle práva Unie nebo podle dohody uzavřené mezi orgány Unie***;

Or. en

Pozměňovací návrh 226
Kristian Vigenin, Krzysztof Śmiszek, Elio Di Rupo, Matjaž Nemec

Návrh nařízení
Čl. 54 – odst. 1 – písm. a

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
a) existuje prokázaná potřeba výměny***;***	a) existuje prokázaná potřeba výměny ***a***

Or. en

Pozměňovací návrh 227
Kristian Vigenin, Krzysztof Śmiszek, Elio Di Rupo, Matjaž Nemec

Návrh nařízení
Čl. 54 – odst. 1 – písm. b

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
b) v dotčeném orgánu nebo instituci Unie byla provedena hodnoticí návštěva v souladu s článkem 53, jejíž výsledek osvědčuje schopnost daného orgánu nebo instituce Unie nakládat s určitým stupněm utajovaných informací EU a uchovávat je***;***	b) v dotčeném orgánu nebo instituci Unie byla provedena hodnoticí návštěva v souladu s článkem 53, jejíž výsledek osvědčuje schopnost daného orgánu nebo instituce Unie nakládat s určitým stupněm utajovaných informací EU a uchovávat je ***a***

Or. en

Pozměňovací návrh 228
Tomáš Zdechovský

Návrh nařízení
Čl. 54 – odst. 2 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	2a. Postupy stanovené podle tohoto článku se provádějí způsobem, který upřednostňuje účinnost a zabraňuje prodlevám. Orgány a instituce Unie pravidelně přezkoumávají a zjednodušují způsoby sdílení utajovaných informací EU, aby se předešlo zbytečným komplikacím nebo administrativní zátěži.

Or. en

Pozměňovací návrh 229
Daniel Freund

Návrh nařízení
Čl. 56 – odst. 1 – písm. a

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
a) platí obecné pravidlo, že dotčený orgán nebo instituce Unie si s protějškem třetí země nebo mezinárodní organizace musí dlouhodobě vyměňovat informace se stupněm utajení nejvýše ***RESTREINT*** UE / EU ***RESTRICTED***;	a) platí obecné pravidlo, že dotčený orgán nebo instituce Unie si s protějškem třetí země nebo mezinárodní organizace musí dlouhodobě vyměňovat informace se stupněm utajení nejvýše ***CONFIDENTIEL*** UE / EU ***CONFIDENTIAL***;

Or. en

Pozměňovací návrh 230
Sigrid Friis

Návrh nařízení
Čl. 60 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Všechny orgány a instituce Unie,	2. Všechny orgány a instituce Unie,

které Komise, Rada nebo ESVČ před [dd/mm/rrrr datum použitelnosti] posoudily jako vhodné pro nakládání s utajovanými informacemi EU a pro jejich uchovávání, se považují za orgány a instituce splňující podmínky uvedené v čl. 19 odst. 1.

které Komise, Rada***, Evropský parlament*** nebo ESVČ před [dd/mm/rrrr datum použitelnosti] posoudily jako vhodné pro nakládání s utajovanými informacemi EU a pro jejich uchovávání, se považují za orgány a instituce splňující podmínky uvedené v čl. 19 odst. 1.

Or. en

Pozměňovací návrh 231
Lena Düpont

Návrh nařízení
Čl. 60 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Všechny orgány a instituce Unie, které Komise, Rada nebo ESVČ před [dd/mm/rrrr datum použitelnosti] posoudily jako vhodné pro nakládání s utajovanými informacemi EU a pro jejich uchovávání, se považují za orgány a instituce splňující podmínky uvedené v čl. 19 odst. 1.	2. Všechny orgány a instituce Unie, které ***Parlament,*** Komise, Rada nebo ESVČ před [dd/mm/rrrr datum použitelnosti] posoudily jako vhodné pro nakládání s utajovanými informacemi EU a pro jejich uchovávání, se považují za orgány a instituce splňující podmínky uvedené v čl. 19 odst. 1.

Or. en

Pozměňovací návrh 232
Sigrid Friis

Návrh nařízení
Čl. 61 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Nejpozději do [dd/mm/rrrr ***tři*** roky ode dne použitelnosti] předloží Komise Evropskému parlamentu a Radě zprávu o provádění tohoto nařízení.	1. Nejpozději do [dd/mm/rrrr ***dv***a roky ode dne použitelnosti] předloží Komise Evropskému parlamentu a Radě zprávu o provádění tohoto nařízení.

Or. en

Pozměňovací návrh 233
Sigrid Friis

Návrh nařízení
Čl. 61 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Nejdříve [***pět let*** ode dne použitelnosti] a poté každých pět let provede Komise hodnocení tohoto nařízení a předloží zprávu o hlavních zjištěních Evropskému parlamentu a Radě.	2. Nejdříve [***tři roky*** ode dne použitelnosti] a poté každých pět let provede Komise hodnocení tohoto nařízení a předloží zprávu o hlavních zjištěních Evropskému parlamentu a Radě.

Or. en

Pozměňovací návrh 234
Daniel Freund

Návrh nařízení
Příloha I – bod 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Dokumenty obsahující citlivé neutajované informace musí být označeny bezpečnostním označením a případně jedním nebo více distribučními označeními, která případně určují cílovou skupinu. Standardním bezpečnostním označením je slovo „***SENSITIVE***“ napsané velkými písmeny, s výjimkou případů uvedených v čl. 15 odst. 2.	1. Dokumenty obsahující citlivé neutajované informace musí být označeny bezpečnostním označením a případně jedním nebo více distribučními označeními, která případně určují cílovou skupinu. Standardním bezpečnostním označením je slovo „***PROTECTED***“ napsané velkými písmeny, s výjimkou případů uvedených v čl. 15 odst. 2.

Or. en

Pozměňovací návrh 235
Daniel Freund

Návrh nařízení
Příloha I – bod 4

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
4. Stupeň utajení u dokumentů	4. Stupeň utajení u dokumentů

s označením ***SENSITIVE*** se snižuje na EU ***NORMAL*** nebo PUBLIC USE odstraněním nebo přeškrtnutím daných označení.	s označením ***PROTECTED*** se snižuje na EU ***WORKING*** nebo PUBLIC USE odstraněním nebo přeškrtnutím daných označení.

Or. en

Pozměňovací návrh 236
Sebastian Tynkkynen

Návrh nařízení
Příloha I – bod 12

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
12. Orgány a instituce Unie ***poskytnou*** veškerému personálu, který vykonává práci mimo pracoviště, ***odborné*** školení o nakládání s citlivými neutajovanými informacemi při práci mimo kancelář.	12. Orgány a instituce Unie ***poskytují*** veškerému personálu, který vykonává práci mimo pracoviště, ***pravidelná odborná*** školení o nakládání s citlivými neutajovanými informacemi při práci mimo kancelář.

Or. fi

Pozměňovací návrh 237
Daniel Freund

Návrh nařízení
Příloha II – odst. 1 – bod 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1) „bezpečnostní prověrkou personálu“ prohlášení ***příslušného orgánu členského státu***, které je vydáno po skončení bezpečnostního řízení vedeného ***příslušným orgánem*** a kterým se osvědčuje, že určité osobě může umožněn přístup k utajovaným informacím EU až do konkrétního stupně utajení (CONFIDENTIEL UE / EU CONFIDENTIAL nebo vyššího) a po určenou dobu;	1) „bezpečnostní prověrkou personálu“ prohlášení ***Komise***, které je vydáno po skončení bezpečnostního řízení vedeného ***Komisí ve spolupráci s příslušnými orgány dotčených členských států*** a kterým se osvědčuje, že určité osobě může umožněn přístup k utajovaným informacím EU až do konkrétního stupně utajení (CONFIDENTIEL UE / EU CONFIDENTIAL nebo vyššího) a po určenou dobu;

Or. en

Pozměňovací návrh 238
Daniel Freund

Návrh nařízení
Příloha II – odst. 1 – bod 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2) „potvrzením o bezpečnostní prověrce personálu“ potvrzení vydané ***příslušným orgánem***, kterým se osvědčuje, že určitá osoba je držitelem platné bezpečnostní prověrky nebo jejího ekvivalentu nebo bezpečnostního oprávnění, které udává, k jakému stupni utajovaných informací EU může být dané osobě umožněn přístup (CONFIDENTIEL UE / EU CONFIDENTIAL nebo vyššímu), uvádí dobu platnosti příslušné bezpečnostní prověrky či bezpečnostního oprávnění a datum skončení platnosti vlastního potvrzení.	2) „potvrzením o bezpečnostní prověrce personálu“ potvrzení vydané ***Komisí***, kterým se osvědčuje, že určitá osoba je držitelem platné bezpečnostní prověrky nebo jejího ekvivalentu nebo bezpečnostního oprávnění, které udává, k jakému stupni utajovaných informací EU může být dané osobě umožněn přístup (CONFIDENTIEL UE / EU CONFIDENTIAL nebo vyššímu), uvádí dobu platnosti příslušné bezpečnostní prověrky či bezpečnostního oprávnění a datum skončení platnosti vlastního potvrzení.

Or. en

Pozměňovací návrh 239
Daniel Freund

Návrh nařízení
Příloha II – bod 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Bezpečnostní orgán dotčeného orgánu a instituce Unie si musí před zasláním vyplněného dotazníku pro bezpečnostní prověrku ***vnitrostátnímu bezpečnostnímu orgánu členského státu, jehož je žadatel státním příslušníkem***, vyžádat písemný souhlas dané osoby s postupem bezpečnostní prověrky.	1. Bezpečnostní orgán dotčeného orgánu a instituce Unie si musí před zasláním vyplněného dotazníku pro bezpečnostní prověrku ***Komisi*** vyžádat písemný souhlas dané osoby s postupem bezpečnostní prověrky.

Or. en

Pozměňovací návrh 240
Daniel Freund

Návrh nařízení
Příloha II – bod 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Pokud orgán nebo instituce Unie zjistí v souvislosti s osobou, která požádala o bezpečnostní prověrku pro účely přístupu k utajovaným informacím EU, informace významné pro zahájení bezpečnostního šetření, musí o tom příslušný bezpečnostní orgán jednající v souladu s tímto nařízením uvědomit ***příslušný vnitrostátní bezpečnostní orgán***.	2. Pokud orgán nebo instituce Unie zjistí v souvislosti s osobou, která požádala o bezpečnostní prověrku pro účely přístupu k utajovaným informacím EU, informace významné pro zahájení bezpečnostního šetření, musí o tom příslušný bezpečnostní orgán jednající v souladu s tímto nařízením uvědomit ***Komisi***.

Or. en

Pozměňovací návrh 241
Daniel Freund

Návrh nařízení
Příloha II – bod 3 – návětí

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
3. Poté, co příslušný bezpečnostní orgán oznámí celkové posouzení závěrů bezpečnostního šetření ***příslušným vnitrostátním bezpečnostním orgánem***:	3. Poté, co příslušný bezpečnostní orgán oznámí celkové posouzení závěrů bezpečnostního šetření ***Komisí***:

Or. en

Pozměňovací návrh 242
Daniel Freund

Návrh nařízení
Příloha II – bod 4

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
4. Pokud daná osoba zahájí službu 12 měsíců nebo více po dni oznámení	4. Pokud daná osoba zahájí službu 12 měsíců nebo více po dni oznámení

výsledku bezpečnostního řízení nebo pokud dojde ke dvanáctiměsíční přestávce ve službě osoby, musí příslušný bezpečnostní orgán požádat ***příslušný vnitrostátní bezpečnostní orgán*** o potvrzení platnosti bezpečnostní prověrky.	výsledku bezpečnostního řízení nebo pokud dojde ke dvanáctiměsíční přestávce ve službě osoby, musí příslušný bezpečnostní orgán požádat ***Komisi*** o potvrzení platnosti bezpečnostní prověrky.

Or. en

Pozměňovací návrh 243
Daniel Freund

Návrh nařízení
Příloha II – bod 5

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
5. Pokud orgán nebo instituce Unie zjistí informace týkající se bezpečnostního rizika, jež představuje osoba, která je držitelem oprávnění k přístupu k utajovaným informacím EU, musí o tom bezpečnostní orgán daného orgánu nebo instituce Unie uvědomit ***příslušný vnitrostátní bezpečnostní orgán***, přičemž může této osobě pozastavit přístup k utajovaným informacím EU nebo oprávnění k přístupu k utajovaným informacím EU zrušit.	5. Pokud orgán nebo instituce Unie zjistí informace týkající se bezpečnostního rizika, jež představuje osoba, která je držitelem oprávnění k přístupu k utajovaným informacím EU, musí o tom bezpečnostní orgán daného orgánu nebo instituce Unie uvědomit ***Komisi***, přičemž může této osobě pozastavit přístup k utajovaným informacím EU nebo oprávnění k přístupu k utajovaným informacím EU zrušit.

Or. en

Pozměňovací návrh 244
Daniel Freund

Návrh nařízení
Příloha II – bod 6

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
6. Pokud ***vnitrostátní bezpečnostní orgán*** oznámí příslušnému orgánu nebo instituci Unie, že již neexistuje záruka pro osobu, která má přístup k utajovaným	6. Pokud ***Komise*** oznámí příslušnému orgánu nebo instituci Unie, že již neexistuje záruka pro osobu, která má přístup k utajovaným informacím EU, musí

informacím EU, musí bezpečnostní orgán orgánu nebo instituce Unie odejmout své bezpečnostní oprávnění a vyloučit tuto osobu z přístupu k utajovaným informacím EU v souladu se svými příslušnými vnitřními předpisy.	bezpečnostní orgán orgánu nebo instituce Unie odejmout své bezpečnostní oprávnění a vyloučit tuto osobu z přístupu k utajovaným informacím EU v souladu se svými příslušnými vnitřními předpisy.

Or. en

Pozměňovací návrh 245
Daniel Freund

Návrh nařízení
Příloha II – bod 8 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Pokud ***příslušný vnitrostátní bezpečnostní orgán nebo jiný příslušný vnitrostátní orgán*** ve lhůtě dvou měsíců ode dne, kdy ***mu*** byla předána žádost o obnovení platnosti a odpovídající dotazník bezpečnostní prověrky, neposkytne žádné nepříznivé informace, může bezpečnostní orgán orgánu nebo instituce Unie prodloužit platnost bezpečnostního oprávnění na dobu až 12 měsíců.	Pokud ***Komise*** ve lhůtě dvou měsíců ode dne, kdy ***jí*** byla předána žádost o obnovení platnosti a odpovídající dotazník bezpečnostní prověrky, neposkytne žádné nepříznivé informace, může bezpečnostní orgán orgánu nebo instituce Unie prodloužit platnost bezpečnostního oprávnění na dobu až 12 měsíců.

Or. en

Pozměňovací návrh 246
Daniel Freund

Návrh nařízení
Příloha II – bod 10

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
10. Bezpečnostní orgán dotčeného orgánu nebo instituce Unie může ve výjimečných případech udělit dočasné oprávnění pro přístup k utajovaným informacím EU za předpokladu, že ***příslušný vnitrostátní bezpečnostní orgán provedl*** předběžnou kontrolu na základě	10. Bezpečnostní orgán dotčeného orgánu nebo instituce Unie může ve výjimečných případech udělit dočasné oprávnění pro přístup k utajovaným informacím EU za předpokladu, že ***Komise provedla*** předběžnou kontrolu na základě vyplněného a předaného bezpečnostního

vyplněného a předaného bezpečnostního dotazníku, aby ***ověřil***, že nejsou známy žádné relevantní nepříznivé informace.

dotazníku, aby ***ověřila***, že nejsou známy žádné relevantní nepříznivé informace.

Or. en

Pozměňovací návrh 247
Daniel Freund

Návrh nařízení
Příloha II – bod 13

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
13. Všechny orgány a instituce Unie musí zajistit, aby národní odborníci, kteří jsou k nim vysláni na pracovní místo vyžadující bezpečnostní prověrku, před nástupem do funkce předložili příslušnému bezpečnostnímu orgánu platnou bezpečnostní prověrku ***personálu nebo potvrzení o bezpečnostní prověrce personálu*** v souladu s vnitrostátními právními předpisy. Za předpokladu, že jsou splněny požadavky uvedené v čl. 23 odst. 1, může bezpečnostní orgán udělit oprávnění pro přístup k utajovaným informacím EU až do stupně utajení rovnocenného stupni uvedenému ve vnitrostátní bezpečnostní prověrce, přičemž maximální doba platnosti nepřekročí dobu trvání jejich přidělení.	13. Všechny orgány a instituce Unie musí zajistit, aby národní odborníci, kteří jsou k nim vysláni na pracovní místo vyžadující bezpečnostní prověrku, před nástupem do funkce předložili příslušnému bezpečnostnímu orgánu platnou ***vnitrostátní*** bezpečnostní prověrku v souladu s vnitrostátními právními předpisy. Za předpokladu, že jsou splněny požadavky uvedené v čl. 23 odst. 1, může bezpečnostní orgán udělit oprávnění pro přístup k utajovaným informacím EU až do stupně utajení rovnocenného stupni uvedenému ve vnitrostátní bezpečnostní prověrce, přičemž maximální doba platnosti nepřekročí dobu trvání jejich přidělení.

Or. en

Pozměňovací návrh 248
Daniel Freund

Návrh nařízení
Příloha III – bod 8

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
8. S utajovanými informacemi EU se stupněm utajení RESTREINT UE/EU	***vypouští se***

RESTRICTED se musí nakládat a tyto informace se musí být uchovávat v následujících oblastech:

a) v zabezpečené oblasti,

b) v administrativní oblasti za předpokladu, že utajované informace EU jsou chráněny před přístupem neoprávněných osob,

c) mimo zabezpečenou oblast či mimo administrativní oblast za předpokladu, že se držitel zavázal k dodržování náhradních opatření, o nichž rozhodl bezpečnostní orgán každého orgánu a instituce Unie.

Or. en

Pozměňovací návrh 249
Daniel Freund

Návrh nařízení
Příloha III – bod 9

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
9. Utajované informace EU se stupněm RESTREINT UE/EU RESTRICTED musí být uchovávány v uzamčeném kancelářském nábytku v administrativní oblasti nebo v zabezpečené oblasti. Dočasně mohou být uchovávány mimo zabezpečenou oblast či mimo administrativní oblast za předpokladu, že se držitel informací zavázal, že dotyčné dokumenty uloží do příslušného uzamčeného kancelářského nábytku, pokud nejsou právě čteny nebo projednávány.	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 250
Daniel Freund

Návrh nařízení
Příloha III – bod 10

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
10. Orgány a instituce Unie mohou nakládat s informacemi se stupněm utajení RESTREINT UE/EU RESTRICTED a uchovávat tyto informace mimo své pracoviště za předpokladu, že příslušné informace jsou náležitě chráněny. Za tímto účelem musí orgány a instituce Unie dodržovat opatření stanovená v bodě 8 písm. c).	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 251
Daniel Freund

Návrh nařízení
Příloha IV – bod 8

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
8. ***Informace se stupněm utajení RESTREINT UE / EU RESTRICTED musí být uloženy alespoň v jedné vrstvě neprůhledného obalu, jako jsou například obálky, neprůhledné složky nebo kufřík.*** Utajené informace se stupněm utajení CONFIDENTIEL UE / EU CONFIDENTIAL nebo vyšším musí být přenášeny ve dvou vrstvách neprůhledného obalu.	8. Utajené informace se stupněm utajení CONFIDENTIEL UE / EU CONFIDENTIAL nebo vyšším musí být přenášeny ve dvou vrstvách neprůhledného obalu***, jako jsou obálky, neprůhledné složky nebo kufřík***.

Or. en

Pozměňovací návrh 252
Daniel Freund

Návrh nařízení
Příloha IV – bod 10

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
10. Komerční kurýři mohou přenášet utajované informace se stupněm utajení ***RESTREINT UE / EU RESTRICTED a*** CONFIDENTIEL UE / EU CONFIDENTIAL v rámci členského státu nebo z jednoho členského státu do druhého. Komerční kurýři mohou doručovat informace se stupněm utajení SECRET UE/EU SECRET pouze v rámci členského státu a za předpokladu, že jsou schváleni příslušným vnitrostátním bezpečnostním orgánem. Komerčnímu kurýrovi nelze svěřit žádné utajované informace EU se stupněm utajení TRES SECRET UE /EU TOP SECRET.	10. Komerční kurýři mohou přenášet utajované informace se stupněm utajení CONFIDENTIEL UE / EU CONFIDENTIAL v rámci členského státu nebo z jednoho členského státu do druhého. Komerční kurýři mohou doručovat informace se stupněm utajení SECRET UE/EU SECRET pouze v rámci členského státu a za předpokladu, že jsou schváleni příslušným vnitrostátním bezpečnostním orgánem. Komerčnímu kurýrovi nelze svěřit žádné utajované informace EU se stupněm utajení TRES SECRET UE /EU TOP SECRET.

Or. en

Pozměňovací návrh 253
Daniel Freund

Návrh nařízení
Příloha V – bod 18

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
18. Pokud členské státy požadují osvědčení o bezpečnostní prověrce zařízení či bezpečnostní prověrku personálu pro smlouvy, grantové dohody nebo subdodavatelské smlouvy se stupněm utajení RESTREINT UE / EU RESTRICTED v rámci svých vnitrostátních právních předpisů, nesmějí orgány a instituce Unie jako veřejný zadavatel nebo poskytovatel grantu tyto vnitrostátní požadavky použít k uložení dodatečných povinností jiným členským státům nebo k vyloučení uchazečů, žadatelů, dodavatelů, příjemců nebo subdodavatelů z členských států, které nemají žádné takové požadavky na osvědčení o bezpečnostní prověrce zařízení nebo bezpečnostní prověrku personálu za účelem přístupu	***vypouští se***

k informacím se stupněm utajení RESTREINT UE / EU RESTRICTED, ze souvisejících smluv, grantových dohod nebo subdodavatelských smluv nebo z nabídkových řízení, které se jich týkají.

Or. en

Pozměňovací návrh 254
Daniel Freund

Návrh nařízení
Příloha V – bod 22

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
22. Návštěvy zahrnující přístup k informacím se stupněm utajení RESTREINT UE / EU RESTRICTED musí být sjednány přímo mezi vysílajícím a přijímajícím subjektem.	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 255
Daniel Freund

Návrh nařízení
Příloha V – bod 24

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
24. Bezpečnostní akreditací komunikačních a informačních systémů dodavatelů nebo příjemců, které nakládají s utajovanými informacemi EU se stupněm utajení RESTREINT UE / EU RESTRICTED, a jakýmkoli jejich propojením může být pověřen bezpečnostní úředník dodavatele nebo příjemce, pokud to dovolují vnitrostátní právní předpisy. ***Pokud je tímto úkolem někdo pověřen, musí dodavatel nebo příjemce odpovídat za provádění minimálních bezpečnostních***	***vypouští se***

požadavků uvedených v seznamu bezpečnostních požadavků při nakládání s informacemi se stupněm utajení RESTREINT UE / EU RESTRICTED ve svém komunikačním a informačním systému. Příslušné vnitrostátní bezpečnostní orgány či určené bezpečnostní orgány a orgány pro bezpečnostní akreditaci nesou odpovědnost za ochranu utajovaných informací se stupněm utajení RESTREINT UE / EU RESTRICTED, s nimiž nakládá a které uchovává dodavatel nebo příjemce, a za právo kontrolovat bezpečnostní opatření přijatá dodavatelem nebo příjemcem.

Dodavatel nebo příjemce musí navíc poskytnout orgánu nebo instituci Unie jako veřejnému zadavateli nebo poskytovateli grantu a – vyžadují-li to vnitrostátní právní předpisy – příslušnému vnitrostátnímu orgánu pro bezpečnostní akreditaci prohlášení o shodě, které osvědčí, že komunikační a informační systém dodavatele nebo příjemce a související propojení byly akreditovány k nakládání s utajovanými informacemi EU a jejich uchovávání se stupněm utajení RESTREINT UE / EU RESTRICTED.

Or. en

Pozměňovací návrh 256
Daniel Freund

Návrh nařízení
Příloha V – bod 26

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
26. Informace se stupněm utajení RESTREINT UE / EU RESTRICTED mohou být osobně přenášeny personálem dodavatele nebo příjemce v rámci Evropské unie, jsou-li splněny tyto	***vypouští se***

požadavky:

a) použitá obálka nebo obal jsou neprůhledné a není na nich označena klasifikace jejich obsahu;

b) nositel má utajované informace neustále pod osobním dohledem;

c) obálka nebo obal se neotevře, dokud nedorazí do svého konečného místa určení.

Or. en